



# 滿恩

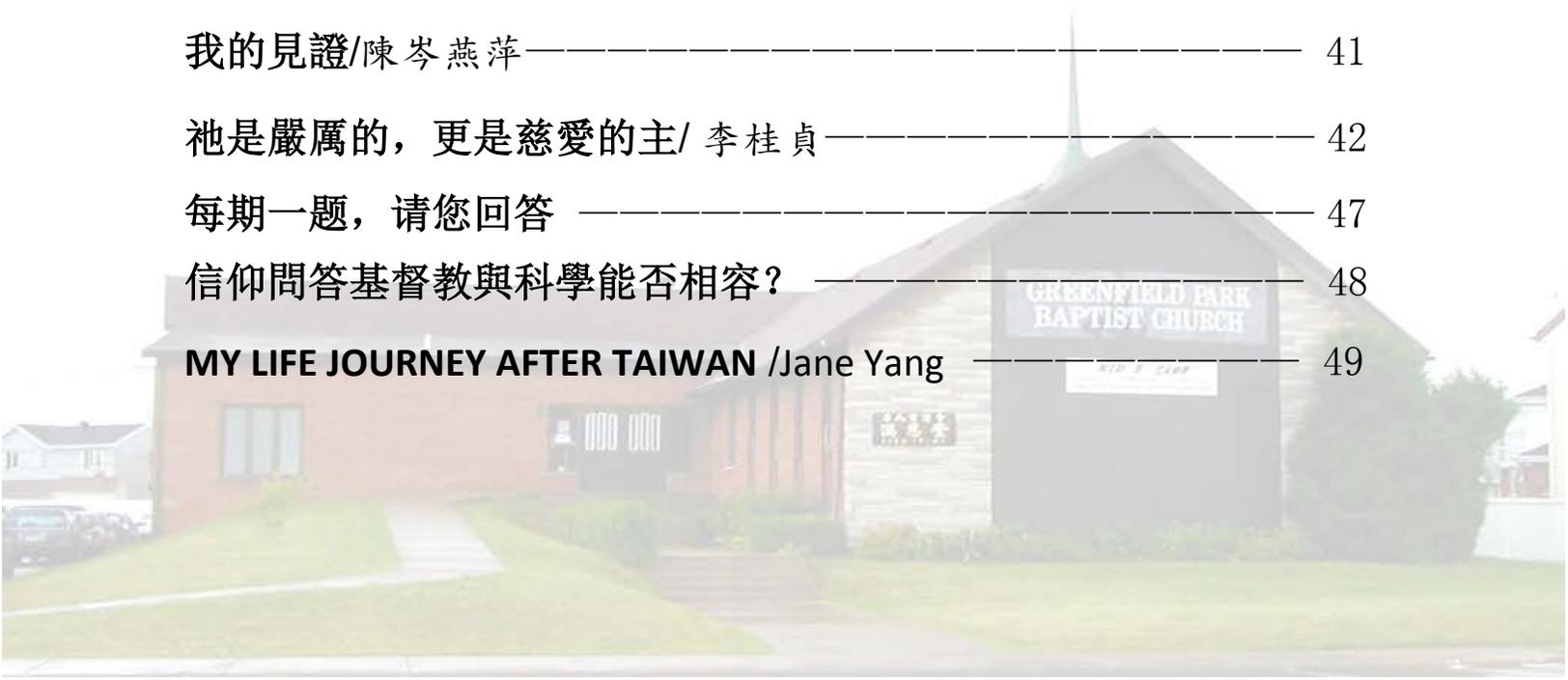
第三期  
Volume 3

二零一三年三月

滿地可南岸華人宣道會滿恩堂  
SOUTH SHORE CHINESE ALLIANCE

## 目錄

唯讀聖經（一）律法與恩典/ 甘志聰	1
登山寶訓之「虛心的人有福了」/ 方叔慶	3
人，你在哪裡！/ 宣愛軍	7
小故事律師的信/ 張郁嵐	11
聖經人物爬樹了的撒該/ 高平	12
小故事打破花瓶/ 張郁嵐	13
聖經故事浪子回頭（路加福音 15:11-32）	14
文摘慈父的等待/ 張伯笠	15
文摘神看人的法則/ 遠志明	17
一生中最大的事/ 楊雲真	30
新《悲慘世界》電影觀後感/ 雙雙	35
滿恩堂圖書點滴分享 / 周光發	39
真實的奇蹟/ 李錦榮	40
我的見證/ 陳岑燕萍	41
祂是嚴厲的，更是慈愛的主/ 李桂貞	42
每期一題，請您回答	47
信仰問答基督教與科學能否相容？	48
<b>MY LIFE JOURNEY AFTER TAIWAN / Jane Yang</b>	<b>49</b>



# 唯讀聖經（一）律法與恩典

甘志聰牧師

在信徒中，常有人認為，舊約是靠行為稱義的律法時代，而新約是憑信心稱義的恩典時代。原因大概是認為我們現在是在恩典之下，不在律法之下；認為在舊約中當人犯罪，神就殺戮，在新約中只要相信，就白白得救。我們常常不知道是在哪裡讀過這些，更何況去了解它的上下文呢？

不錯，我們是「在恩典之下、不在律法之下」，但這裡是吩咐信徒要怎樣對付罪——「不要容罪作王」，要「將自己獻給神」（羅 6:12-15），而不是比較新舊兩約。不錯，「神將他們（迦南人）交給你（以色列人）擊殺、那時你要把他們滅絕淨盡」（申 7:2），但這個「那時」是「到了第四代」，即「以色列人住在埃及共有四百三十年」後，以色列人才「回到此地」（創 15:16，出 12:40），執行審判，這是舊約中的恩典。不錯，人因信「就白白的稱義」，但這個「白白」是因「神設立耶穌作挽回祭」，是用「耶穌的血」「救贖」的（羅 3:24，25），這是新約中的律法。

我們應當用聖經作為信仰、真理、神學、生活和實踐的根據。想想舊約中的恩典，我們都會記得「耶和華有憐憫、有恩典、不輕易發怒、且有豐盛的慈愛」（詩 103:8），或「我一生一世必有恩惠慈愛隨著我」（詩 23:6）。想想新約中的律法，我們都會記得耶穌來「不是要廢掉、乃是要成全」「律法的一點一畫」（太 5:17，18）。「律法本是藉著摩西傳的、恩典和真理、都是由耶穌基督來的」（約 1:17），但這不等於“律法只在摩西時代才有用”和“恩典只在耶穌時代才發現”。

現今有很多查經工具，隨便翻翻便可知多一點。聖經中的「恩」有 505 次，300 次在舊約（「恩典」有 55 次，20 次在舊約；「蒙恩」有 52 次，43 次在舊約）；雖然舊約中的恩不是每次都指神的恩典，但絕不能說舊約只講

律法或強調律法。聖經中的「律法」有 337 次，162 次在新約（「律例」有 145 次，144 次在舊約；「誡命」有 130 次，97 次在舊約；「典章」有 104 次，「法度」有 46 次，全在舊約）；雖然新約中的律法不是每次都指律法的審判，但絕不能說新約只講恩典或強調恩典。舊約有律法和恩典；新約也有恩典和律法。

如果有人說，“舊約‘只是律法的時代’，而新約‘只是恩典的時代’”，我們很容易發現這是不合乎聖經的。但是如果有人說“舊約是律法時代，新約是恩典時代”，我們就不容易發現哪裡不合乎聖經。有人還可能辯護說“舊約強調律法，而新約強調恩典”，這可能使我們更難以立刻指出哪裡有問題。但是如果我們不加查考和思想便接受這句話，就會導致我們接受這句話的引申——“舊約不強調恩典，而新約不強調律法”。

這樣，當信徒看到“舊約是律法時代，新約是恩典時代，末世是國度時代”的說法、再加上一些經文的引用時，確實不容易分辨這是否出於聖經。當我們需要綜合運用經文、解釋、神學、傳統、用字、實意、時事、應用時，我們有責任講清楚經文的根據和我們的觀點；當我們看到這些文章時，我們有責任要分辨甚麼是聖經的話語，甚麼是人的理論。

筆者只有中三的中文程度，請讀者賜教，一齊學習和討論。筆者盼望用這專欄——唯讀聖經，不但強調唯獨聖經是一切的根據，並且和大家一起細心讀聖經，並小心讀聖經以外的東西。當用聖經來批評和衡量聖經以外的東西，不可用聖經以外的東西來批評和衡量聖經。筆者更鼓勵大家要學習文字真義，和文法運用。否則，你能看出“神的名字在舊約時代是耶和華、在新約時代是耶穌、在國度時代是全能神”的謬誤嗎？或引用以弗所書五章去要求妻子聽從丈夫的謬誤嗎？

# 登山寶訓之「虛心的人有福了」

(馬太福音 5 :1-11)

方叔慶

不論總統、黨派領袖、社團首領、在競選之先，都會發表很多施政方針、目標、計劃，希望大家支持，達到他們當選的目的。古代國王立國之初也會頒佈一些立國的憲章，宣告人民去遵守實行。

施洗約翰在主耶穌之先到處宣揚「天國近了，你們當悔改」。太 4：23-25 記載著耶穌走遍了加利利一帶以神蹟奇事配合著祂所傳的「天國福音」，「祂的名聲就傳遍了敘利亞，當下有許多人從加利利、低加波利、耶路撒冷、猶大、約旦河外，來跟著祂」。主耶穌對著這一大群有心追求天國國度的群眾、渴慕成為天國子民的人怎麼辦呢？(太 5：1-2)「耶穌看見這許多的人，就上了山，既已坐下，門徒到祂跟前來(不是單指十二個門徒，乃是指所有跟隨祂的人)，祂就開口教訓他們說」，作為一個天國子民應有的生活和品格，這就是著名的「登山寶訓」，有人稱讚這寶訓實在是「世界和平的大憲章」，是耶穌希望跟隨祂的信徒成為一個怎樣的人。

在這八福的講述中，沒有片言隻字是提到如何成為超級強國，也沒有提到如何促進繁榮富強，更沒有提到如何使國家版圖擴大。這些與一般人所認識追求的國



度觀念完全相反，只是溫柔而莊嚴的教導他們作為天國子民，他們的品格是何等的重要，也就是一個國度的根基。

主向著一群屬於祂的人、跟隨祂的人宣告說：「虛心的人有福了」、「哀憫的人有福了」、「溫柔的人有福了」、「飢渴慕義的人有福了」、「憐恤人的人有福了」、「清心的人有福了」、「使人和睦的人有福了」、「為義受逼迫的人有福了」。

「有福了」這一個詞句就啟示了神對人的旨意是要賜福，也啟示了凡願作祂國度子民的人都要去身體力行。主耶穌基督所宣告的福，並不是基於人有甚麼的作為，也不是基於他擁有甚麼，乃是基於他是一個怎樣的人，是要一個內心得著真實的改變，而在行為上面顯露出來的人。所以主耶穌基督的登山寶訓——「論八福」這個信息，是給每一個相信祂的信徒，尤其是今天的信徒，主耶穌更願每一個都能操練這樣的品格在生活行為上流露出來。

「虛心的人有福了，因為天國是他們的」，「虛」字原有缺乏、貧窮的意思，「心」字原是「靈」的意思，所以這裏說的「虛心」並不是表面的解釋如謙虛或不驕傲之意，「虛心的人」乃是指「靈裏貧窮的人」。「貧窮」絲毫與「幸福」、「有福」扯不上關係，「靈裏貧窮的人有福了」這句話的意思是指清楚認識到自己、承認自己缺乏的事實，就必然會等待、渴望得到補足。我國古語有云：「滿招損，謙受益」，倒空了舊的才能重新裝滿新的，內心充塞了雜物、慾念，主怎能進入呢？

「虛心的人有福了」（即靈裏貧窮的人有福了），因為一個虛心的人自知靈裏貧窮，必是一個甘願受管教的人，是一個從心裏順服的人。人若不虛心，不覺靈裏貧窮，他裏面是剛硬的、驕傲的、自滿的、易惹動事故，容易與人產生不和諧與爭執。所以虛心在天國的國度裏非常重要，試想想基督徒甘願受主管理，他們就能成為一個受治之民，甘願被主帶領，就成為一群受保護之民，甘願向神全然降服，神就會在我們身上賜福、保守和帶領。只要我們「虛心」，天國就是我們的，我們也屬於天國的。

「虛心的人」就是要折服自己的意志、知識與心中的驕傲，向主忠心，加爾文說：「只有甘願降卑，完全倚靠神憐憫的人才是虛心」。若一個真正的天國子民、神的兒女，不順服天上的權柄，將來又怎能與主一同掌權呢！需知我們接受主成為祂的兒女的時候，我們就已經與主一同復活(弗 2：6)「他又叫我們與基督耶穌一同復活，一同坐在天上」。但我們能否與基督一同作王呢？我們有沒有屬這國度裏的品格呢？

親愛的弟兄姊妹，我們的主耶穌基督希望今天的教會不單只注重信徒的事奉，更注重藉此培養國度裏的品格。這不是成為我們不願意事奉的藉口，很多人會回答說：「我沒有資格事奉，我不懂得事奉」，不錯，在神的尺度裏，沒有人有資格，沒有人懂得，但神就是悅納我們的虛心，祂會教導我們，操練我們，要我們在失敗中、困難中倚靠主、求告主，與弟兄姊妹同工時，如何虛己，不看自己比別人強，互相扶持、互相接納、互相學習、互相成長，叫基督得榮耀，教會得復興，在靈裏合一，不斷的進步，更新而變化，直至滿有基督的身量，成為國度裏的人才。無論如何，主耶穌基督賜下「登山寶訓」給我們，乃是叫我們每一個信祂的人都要身體力行，成為天國的子民，作國度裏的人才。

「虛心的人有福了，因為天國是他們的」，其中的「是」字是現在式，不是未來的，乃是現在就已經開始了。舊約時候，神把十誡賜給以色列人，要摩西及日後的先知、祭司教訓他們，使他們在國度裏可以操練自己，去影響萬民，吸引萬民，彰顯神的榮耀。同樣主耶穌基督今天把「登山寶訓」把國度的憲法賜給我們，也是叫我們好好操練，身體力行，去影響身邊的人，吸引身邊的人，

歸榮耀與神，使我們配在祂的國度裏與祂一同作王。(太 5：20)「我告訴你們，你們的義，若不勝於文士和法利賽人的義，斷不能進天國」。多麼嚴厲的訓誡啊！因為這些宗教領袖所持有的義，是人為的並且是虛有其表的義，而主耶穌基督所教訓我們的義是一種發自內心、真實和具有生命的義，

因為外表的行為是內裏的真表現。

「你們這因信蒙神能力保守的人，必能得著所預備，到末世要顯現的救恩」（彼前 1：5）

「要升上天國，便要先降卑自己。」——司布真

「虛心的人有福了，因為天國是他們的」。

「靈裏自覺貧乏的人有福了，因為天國現在已是他們的」。阿們！

引我們達到認識神更深的路，是要經過靈裡貧窮孤寂的幽谷和棄絕一切外物。這些擁有天國的祝福之人（「因為天國是他們的」），乃是把一切身外之物都捨棄，又把心中佔有欲的根統統拔掉的人，他們就是「靈是貧窮的人」。……這種有福的「貧窮」人，再也不受外物的轄制，他們已經折斷那個暴君——

「物」——所加在他們身上的軛。他們是得以達到這步不是憑着爭戰，乃是憑着降服。雖然他們不再有任何占有的慾望，但是實在是得着了一切，「因為天國是他們的」。

——摘自陶恕《渴慕神》

# 人，你在哪裡！

宣愛軍

“人，你在哪裡？” ，這是上帝的吶喊，充滿憤怒和失望；“人，你在哪裡？” ，這是上帝的審判，飽含指責和詛咒；“人，你在哪裡？” ，這是上帝的呼喚，有惋惜和擔憂，更包含著愛！

翻開《聖經》，我們剛剛領受了上帝創造的巧妙大能，很快進入關於人類起源的啓示。神造萬物各按其時成爲美好；神又按著自己的形象造人，並賦予人靈性，使其成爲有靈的活人，名叫亞當。神如此滿意自己的創造，就連自己都感嘆，稱讚自己完美的創造甚好。然而，這種美好並沒有持續多久。當我們滿懷盼望和期待，要看神和人下一步要上演什麼精彩時，《聖經》筆鋒一轉，馬上進入一個不和諧的變奏——人違背了上帝的命令。這看上去就像神話，但我們可以憑著信心確切地知道，這是事實。誠然，《聖經》在盡量用一種簡單而直接的手筆，來描述這一難以令人相信的經過，是爲了讓所有看見的人都能理解那一段隱含人類無數災難和痛苦的場景。

“人，你在哪裡？” ，有子女的人都有這樣的經歷。當我們的小孩犯了一個我們不能忍受的錯誤時，我們作大人的就會大聲喊道：“你在那里幹什麼？” 。雖然我們知道我們的判斷很多時候並不公正，方法也欠得當。即便如此，我們依然希望我們的子女可以知道我們的良苦用心，更何況對我們發出警告的是那憐憫而公義的上帝呢？正如《詩篇》51篇4節寫道：“你責備我的時候顯爲公義，判斷我的時候顯爲清正。”

“人，你在哪裡？” ，上帝告訴我們，我們站在一個錯誤的地方，不在他給我們預備的位置。人們一般都認爲我們活地好好的，我們有什麼罪？然而事實上是上帝如果不明確地告訴我們站錯了位置，我們就不會清楚地知道

我們的光景，甚至不會去想一下這個問題，因為我們實在迷失了方向。我們在罪中迷失的越是深，就越是在良心中不會意識到問題的嚴重性。

迷失方向和位置的結果，就是在精神上我們完全地失落，即使我們內心尋找也不會有結果。對西方文化和哲學思想都有巨大影響的古代希臘哲學家蘇格拉底，在終其一身對哲學的研究和思考之後，總結出一句耐人尋味的話：“我所知道的是，我什麼也不知道”。這句有一些邏輯錯誤的名言，由同樣傑出的他的學生柏拉圖記錄下來。蘇格拉底的這句名言並不是說他所持的是一種謙虛的態度，這其實是他對自己哲學思想的學術總結，從一個側面代表了那個時代最偉大的哲學家的思想成果。三百年以後在遙遠的東方，出現了一位同樣偉大的思想家教育家孔子。不同於蘇格拉底的果斷和執著，孔子一生謙遜。這位對中國文化作出巨大貢獻，影響世代中國人的偉人，在他的晚年也說了一句名言：“朝聞道，夕死可矣”。

不論蘇格拉底的執著還是孔子的謙遜，我們都會從兩位偉人的言論中洞測出一種共同的情愫：對真理的追求和迷茫。我們可以說，這種迷茫和失落的情愫不僅僅存在於勤於思考的思想家身上，它更是像幽靈一樣漂浮在整代整代平凡人的心頭上；這種失落的情愫貫穿著整個人類歷史，深深地滲透在我們文化生活的方方面面。中國從古到今不乏仁人誌士、文人墨客，他們的文學作品各領風騷、精彩絕倫。在這些流傳百世膾炙人口的傑作中，我們很輕易地發現，有極大部分的作品中包含了這種憂傷的情愫。好像越是優秀的奇文絕句，越是要極盡這種憂傷的情懷。例如，曹操在他的《短歌行》中就有如此的感嘆：“對酒當歌，人生幾何？譬如朝露，去日苦多。慨當以慷，憂思難忘。何以解憂？唯有杜康。”這是一篇我們耳熟能詳的古代詩詞，寥寥數筆我們不僅可以解讀出作者的英雄氣概，也可領略到作者精湛的文學造詣，但這一切都被一種悲傷的情懷所飽和。

誠然，人類歷史上不乏豪情萬丈，古代有巴比倫通天塔的幻想，今天我們依然繼續著給我一個槓桿和支點我就會翹起地球的理性延伸。但這些豪情不論出於邪惡還是幼稚，都被無情的歲月在時間的長軸上洗刷得一千二淨。

其實，《聖經》早就對人類的這種憂傷的情懷作了結論和預定。摩西在《詩篇》90篇中寫道：“我們度盡的年歲好像一聲嘆息，……但其中所矜誇的不過是勞苦愁煩，轉眼成空，我們就如飛而去。”保羅也在《羅馬書》中明確告訴我們：“我們知道一切受造之物一同嘆息、勞苦，直到今日。”這樣我們可以肯定，我們每個人的生活不會跳出《聖經》對我們的圈定：上帝也早已藉著《聖經》那句吶喊“人，你在哪裡？”告訴我們，我們的一切嘆息是因為我們不在正確的位置。

在那一天，天起了涼風，亞當和他的妻子穿上了自己用樹葉做的裙子，爲了遮蓋犯罪後的羞恥，躲避上帝的到來。然而上帝並沒有對他們馬上進行最後的審判。在他們即將離開那樂園的時候，憐憫的上帝爲他們預備了皮衣，以便替代他們自己的樹葉裙子。這皮衣不僅僅將要伴隨他們面對外界的風霜雪雨，也預表了上帝完備的救恩立刻展開。

亞當和夏娃所做的樹葉裙子可以爲他們暫時遮擋羞恥，但不能起長久的作用。這預表了人類的所有的執著和奮鬥，也包括被以賽亞後來稱爲“污穢的衣服”的人類的自義和自我誇耀。雖然，人類在爲著自己的榮譽成就了許多的輝煌和成果，人們也一直沉醉於其中，但在上帝面前這些都如那個樹葉裙子一樣歸於無有，也就對總體和長久來說並沒有什麼功效和作用。而上帝爲他們預備的皮衣，卻是要伴隨他們一生，預表上帝的救恩由上帝自己計劃，實施和完成。皮衣遮蓋了有罪的亞當和夏娃，那就表明了定有流血和犧牲。這就完全預表了主耶穌基督在十字架上所完成的救恩，預表了耶穌基督寶血的功效和十字架的榮耀。

耶穌按著先知和《聖經》的預言如約而來，要呼應上帝那聲吶喊，平息上帝的怒氣。耶穌就是那上帝的羔羊，在創世以前就已經預備好了的人類的救世主。這些我們都可以在耶穌的言行中找到線索。在他短暫的三年傳道中，耶穌基督宣講的一個重要的主題是：他為什麼而來。

在《約翰福音》第 10 章，耶穌明確表示：“我就是羊的門”，“我來了，是要叫羊得生命，並且得的更豐盛。”“我是好牧人，我認識我的羊，我的羊也認識我。”這些都表明，耶穌是上帝差來尋找失散的人的那一位，有始有終地完全了上帝救人的計劃。並且，在《約翰福音》第 14 章，耶穌明確表示：“在我父的家裡有許多住處；若是沒有，我就早已告訴你們了。我去原是為你們預備地方去。”我們明顯看到，耶穌來了是為了我們預備地方，一方面他是我們的救主，要拯救我們脫離死亡的圈套，讓我們因著他的救恩得著生命；另一方面，也暗示我們不在一個正確的地方，我們必須依靠他在十字架上為我們成就的，才能回到上帝為我們預備的正確的位置。這樣，我們可以看到上帝完美的救恩計劃，都完全在耶穌基督的身上。

那一位宣講“我就是道路、真理、生命”的農民的兒子，恰恰用自己的語言和行動回應了所有渴望真理的人們的詢問與疑慮；他的話語讓世人為難，但卻真實地帶著力量；他宣講的與這個世界格格不入，但恰恰是從天而來的印證；他教導人們要以信心和誠實為唯一的依託來認識神，有別與一切世間的宗教，卻真實地是人們可以得到救恩的唯一方法。事實上，耶穌就是那個尋找我們的上帝！他也必定拂去我們一切的憂傷和失落！

每一個地方每刻都有神的存在，而且他不斷的找  
機會向人顯現。

——摘自陶恕的《渴慕神》

## 律師的信

有一老人，他是基督徒。一天他在路上碰見一位少年人，對他說：『不得了，我遇見了一件不得了的事。』說著就要流下淚來。老人問他是什麼事？他說：“不得了！”並且哭了。再問他，他就從口袋拿出一封信來說：『這是一位律師寄給我的。』老人問他說：『讀了這信沒有？』他說：『沒有，我不敢讀，恐怕一定出了倒霉的事。律師的通告，總是沒有好消息的。』老人說：『那麼我替你看一看好不好？』他說：『好。』老人拆開看了以後，就問他說：『你真的沒有讀過這封信麼？』他說：『真的沒有讀過。』老人於是告訴他說：『這封律師的信，通知你說，你有一個親戚死了，遺產中有一份是給你的。執行的人現在某處，你可到那地方去取二萬多的遺產。』

朋友們！我告訴你：我們對神，也是同這少年一樣。我們聽見『神』這一個字，就不樂意，就不舒服，好像這位神，是不好來往的，是對人沒有好意的，好像這個少年人對於律師的信一樣。但是，真相信了以後，都是說：巴不得早些信就好了。信主耶穌的好處，比得遺產更好；神所說的，比律師對那少年所說的更好。神的話告訴我們，信主耶穌，可以上天堂，可以得永生。我也敢作這個見證，今天有一件事我要勸你們的，就是請你們不要怕聽見神，不要以為神對你們不懷好意，如果你肯聽，也是聽見了，你就知道神是一位怎樣愛你的神。（摘自張郁嵐的《福音故事》）

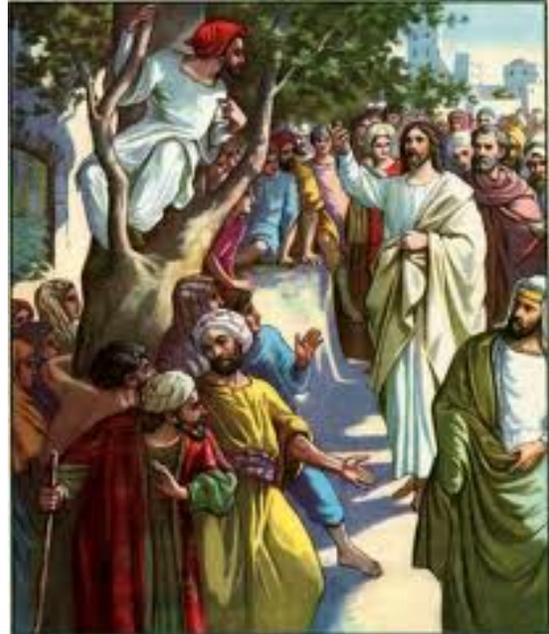
任何人只要以誠實的心靈歸向神，只要開始操練敬虔的生活，只要藉着信靠，順服和謙卑的態度，發展這種屬靈感受性，他所得到的，必定超過他在貧乏軟弱中，所盼望得到的福分與喜樂。

——摘自陶恕的《渴慕神》

(經文：路加福音 19：1－10)

高平

這是在路加福音中獨有的一段富有童趣且激動人心的記載。撒該（希臘語 Ζακχαῖος，希伯來語צדק，意為純潔）是耶利哥城的財主、稅吏長。由於香樹脂的生產和出口集中在耶利哥，獲利甚多，擔任此職位相當重要，而且富有。由於他身量不高，為了能看見耶穌，就在耶穌到達之前，在他經過耶利哥前往耶路撒冷的必經之路上，爬上了一棵桑樹。當耶穌經過那裡，抬頭看見樹上的撒該，稱呼他的名字，讓他下來，並告訴他必到他家住宿。羣眾對於耶穌成為可憎的稅吏的客人感到震驚。路加隨後記載了由此發生在撒該身上異乎尋常的舉動，撒該表示悔改，分發其所有的一半給窮人並發誓為他的罪進行4倍的賠償。以前成為撒該咒詛的錢財變為了可以分享出去的祝福。



在這位孤立於猶太社群之外的財主身上，卻神奇地折射出孩童般的舉動。他有深深的自知之明，個矮擠不進去的他未仰仗權錢之勢且已打探好耶穌的必經之路，可見其對主的那顆切切渴慕之心。深感自己不配的他是真的要耶穌的，只是不確定主是否要他。當主呼喊他的名字讓他快下來時，他就趕緊下樹並歡歡喜喜地接待耶穌。隨後自己甘心主動地有了切實的悔改行動，生命發生了神秘的翻轉改變。主的赦免和接納在先，撒該的改變在後。神真是看人心的。真心的悔改必有切實的行為。

冒著被高傲的猶太民族唾棄的罵名而作稅吏且至'長'的撒該，不能否定錢財是極大的誘因。主透過這樣一個凡夫俗子的幡然反省，從他身上讓世人看到其心中對神的切慕和追求，並有著積財在天的超然領悟，不能不說是一連串的神蹟。

親愛的姐妹弟兄及慕道朋友們，這位拯救世上每個失喪靈魂的主已經來在了我們的心門前，你要不要主動且歡喜地開門接待他？

這短短的一段記載，字裡行間所飽含著的只可意會的無比深意，留給我們去細細回味。

## 小故事

# 打破花瓶

有一博士，童年之時常和弟弟一起遊玩。一次不慎，打破一隻花瓶；因為害怕母親責打，請求弟弟不將此事洩漏。弟弟很是俏皮，開出條件，說：『今後你若凡事聽從我的吩咐，我就不將此事告訴母親。』哥哥惟恐被他母親責打，只好答應下來。從此他惟弟弟之命是聽，供他驅策，實在忍受不了。過了一個星期，就想與其這樣受氣，不如去向母親坦白認罪，縱使受罰，一次也就過去，不致這樣天天受氣。於是跑到母親那裡認罪，母親見他誠實知過，就說：『好孩子，你很勇敢認錯，媽媽也不責打你了，可以快樂的去玩罷！』他很喜樂地跑了出來，再去找他弟弟玩耍。弟弟見他喜氣洋洋，卻不知道怎麼一回事，又是命他作事；他卻不理不睬，弟弟氣極，威脅他說：『今天你不聽命罷！好，我去告訴媽媽。』他笑嬉嬉地說：『我不再作你的奴隸了，我已經告訴媽媽，媽媽也赦免了，你能拿我怎樣！』人一悔改認罪，就得赦免，並且脫離魔鬼的轄制。

（摘自張郁嵐《福音故事》）

## 浪子回頭 (路加福音 15:11-32)

耶穌又說，一個人有兩個兒子。小兒子對父親說，父親，請你把我應得的家業分給我。他父親就把產業分給他們。

過了不多幾日，小兒子就把他一切所有的，都收拾起來，往遠方去了。在那裡任意放蕩，浪費貲財。既耗盡了一切所有的，又過着那地方大遭飢荒，就窮苦起來。於是去投靠那地方的一個人，那人打發他到田裡去放豬。他恨不得拿豬所吃的豆莢充飢。也沒有人給他。



他醒悟過來，就說，我父親有多少的僱工，口糧有餘，我倒在這裡餓死嗎？我要起來，到我父親那裡去，向他說，父親，我得罪了天，又得罪了你。從今以後，我不配稱為你的兒子，把我當作一個僱工吧！於是起來往他父親那裡去。

相離還遠，他父親看見，就動了慈心，跑去抱著他的頸項，連連與他親嘴。

兒子說，父親，我得罪了天，又得罪了你，從今以後，我不配稱為你的兒子。

父親卻吩咐僕人說，把那上好的袍子快拿出來給他穿。把戒指戴在他指頭上。把鞋穿在他腳上。把那肥牛犢牽來宰了，我們可以吃喝快樂。因為我這個兒子，是死而復活，失而又得的。他們就快樂起來。

那時，大兒子正在田裡。他回來離家不遠，聽見作樂跳舞的聲音。便叫

過一個僕人來，問是什麼事。僕人說，你兄弟來了。你父親，因為得他無災無病地回來，把肥牛犢牽了。

大兒子卻生氣，不肯進去。他父親就出來勸他。他對父親說，我服事你這多年，從來沒有違背過你的命。你並沒有給我一隻山羊羔，叫我和朋友，一同快樂。但你這個兒子，和娼妓吞盡了你的產業，他一來了，你倒為他牽了肥牛犢。

父親對他說，兒阿，你常和我同在，我一切所有的，都是你的。只是你這個兄弟是死而復活，失而又得的，所以我們理當歡喜快樂。



## 文 摘

“浪子的比喻”這段經文出自路加福音第十五章。是耶穌所講的三個比喻故事中的一個（前兩個比喻是迷羊的比喻（路 15:1-7），失錢的比喻（路 15:8-10））；浪子的比喻中的小兒子，指的正是這些稅吏罪人，他們的確是得罪了他們的天父。但是當他們悔改，並且來靠近耶穌時，耶穌並沒有因他們的罪而拒絕他們，反倒是接納他們。而當文士與法利賽人看見耶穌接納這些罪人時，卻是自以為義地來議論耶穌，就像比喻中的大兒子一樣。

“浪子的比喻”這段經文首先讓我們看到，天父對人類的愛超過一切。“神既不愛惜自己的兒子，為我們眾人，豈不也把萬物和他一同白白的賜給我們麼？”（羅 8:32）父親愛兒子，甚至超過一切。自己的一切，面子、傷害、錢財的損失，比較起來，都不重要了。這是大兒子所不能理解的。他心想小兒子不配，小兒子自己也覺得不配。父親卻用超乎一切的愛來愛他們。就像我們的天父愛我們。

在這個比喻中，這兩個兒子正好是兩種不認識恩典的典型。當小兒子悔改以後，他認為他沒有資格當他父親的兒子，所以他希望用自己的方法——希望獲得父親的同情，在家中當個沒有身份地位的僱工。而這個大兒子就在

父親身邊，卻是只想倚靠自己的努力，來獲得父親的肯定。有時我們就像這個小兒子一樣，只知道自己不配，但是卻不知道天父樂意施恩憐憫我們；但是有時我們卻像這個大兒子，明明就活在上帝的恩典中，卻仍然凡事想靠自己的努力。

其次是“和好”，就是“雙方恢復正確的關係”。在這個比喻當中，父親主動與小兒子和好，因為他讓這個小兒子恢復他原有的身份，以及與父親的關係。當大兒子生氣不肯進去時，同樣是這位父親主動出來，但是他不是責備，而是勸他，不僅是勸他與弟弟和好，同時也提醒他應該和父親有正確的關係。雖然比喻的結尾是父親所說的話，但是耶穌對文士和法利賽人的提醒卻是十分清楚：“與這些被天父所接納的稅吏、罪人和好”。

保羅在以弗所書第二章 13-16 節中，對於和好有相當深入的說明：“你們從前遠離上帝的人，如今卻在基督耶穌裡，靠著他的血，已經得親近了。因他使我們和睦，將兩下合而為一，拆毀了中間隔斷的牆；而且以自己的身體廢掉冤仇，就是那記在律法上的規條，為要將兩下藉著自己造成一個新人，如此便成就了和睦。既在十字架上滅了冤仇，便藉這十字架使兩下歸為一體，與上帝和好了。”

（摘自張伯笠《慈父的等待》）

我們形成一種從內心仰望神的習慣的時候，我們就被引導到更高一層的屬靈生活，我們就更能進入神的應許，和新約的精神。雖然我們的腳行走在世俗的道路上，我們仍然以三而一的神作我們的居所。我們真正的找到生命了。

教會中所有的分子都追求更美，更高的靈性生活時，整個教會就大得長進了。

——摘自陶恕的《渴慕神》



# 神看人的法則

(根據講道整理)

遠志明

神看人的法則和人不一樣。先知撒母耳，神指示他去膏立一個王代替掃羅。他到了耶西的家。耶西有八個兒子，大兒子以利亞英俊魁梧，大家都認為他一定會膏這個兒子，連撒母耳自己也想要膏立他。可是當大兒子從他面前走過的時候，神跟他說話：不要看他的相貌榮美，身材高大，我不揀選他。因為神看人不像人看人，人是看外貌，神是看內心。

接著耶西把他另外的兒子們都叫出來，七個兒子全亮相了，撒母耳聽到神的聲音說：一個都不是。這就很奇怪了？先知問耶西，你還有兒子嗎？耶西也納悶，說，我還有一個小兒子，人還小，在放羊呢！這個小兒子就是大衛。耶西打發人叫他回來，撒母耳一看，神立即指示他：就是這個！神看的是裡面，大衛里面有生命，有神與他同在。

## 人無完人

在人間，我們用人間的常情常理來看人，也這樣看自己。但是神看人的法則不一樣。聖經裡很多人，在人看來是不怎麼樣的。你們知道亞伯拉罕，他說謊，差點兒把妻子毀了。因為他妻子美貌，他小心眼，害怕別人因他妻子的緣故加害於他，就瞞稱妻子是妹子（當然就親論親也有一層兄妹關係）。結果妻子險些被國王占有。這 在神面前是大罪啊。

大衛也是一個犯罪的人。我們知道他曾佔人妻，殺人夫。這麼一個人，神竟揀選他，膏他為王。

在神眼裡，沒有一個完全人。經上說，神從天上察看，看人間有沒有尋

求他的，有沒有義人，結果一個都沒有。這就是說，在神面前人都是殘缺不全的，正像保羅所說，人人都犯了罪，虧缺了神的榮耀。

這樣，神要揀選他所使用的人，揀選什麼樣的人呢？他不是看誰更完全就用誰，不是的。他只是用一個人的長項。耶穌揀選 12 個門徒，說實話，這 12 個門徒都不怎麼好，如果在當時選拔行為完全、品德高尚的人，一定選不上這 12 個人。選文化高的，也不是這 12 個。選有地位的，也不是這 12 個。選有財富的，也不是這 12 個。選長相好的，也不是這 12 個。那麼他為什麼選這 12 個？

### **神不看能力看信心**

神看人的時候，不看能力看信心。人常說誰很有能力，聰明能幹有魄力。但是神不看這個。神看誰謙卑仰望神，誰對神有信心。因為神知道，一個人你的能力再大也是有限的，但是那仰望神的，能力就無限了，神供給他的能力就無限了！

人看人，好比看水桶有多大，大水桶盛水多，小水桶盛水少。但是神不看水桶大小，他看哪個水桶連著活水源頭，就是通著他。這個連通，就是信心。

我們知道摩西，摩西這個人笨口結舌，在曠野放羊 40 年，成天和羊在一塊兒，都不會說話了。摩西自己說，神啊，你派我去領以色列民出埃及，我不行，我能力很弱。但神看中這個人是可以信賴的。後來果不其然，摩西沒有辜負神的期待，他的信心大的不得了。他舉杖，他伸手，都是神蹟。為什麼？因為神與他同在。神怎麼與他同在？藉著他對神的信心。

每一個弟兄姊妹都是一樣。你要想得到神的大能，你就必須對神有大信。耶穌有兩句話，我們要記住。第一句話：在人是不可能的，在神凡事都能。也

就是說，人，不管你多能，也是不能的。多偉大的人也是不能的。秦始皇是不能的，拿破崙、凱撒大帝，都是不能的。唯有神是全能的。但耶穌還有一句：在信的人，凡事都能！

哦，這兩句話好像有矛盾啊？第一句說人是不能的，另一句說凡事都能。為什麼？注意這中間有一個信字。如果你不信神，不跟神連上，不管你是誰，都是不能的。但是，當你這個什麼都不能的人信神的時候，神就叫你凡事都能。

你們明白了吧？藉著信，我這個什麼都不能的人和凡事都能的神連上了，我不能，神能！哈利路亞！

這個信心的奧秘是很深很深的。人憑著自己絕對不行，但是憑著信心，神的能力與人同在。上帝就是藉著摩西的信心與摩西同在。神說，我不是讓你一個人去，我要與你同去。這就是神的應許。摩西相信這話，這個相信，就成了摩西的力量。

每一位弟兄姊妹，你相信嗎？神說了，他是以馬內利，他與你同在，你信嗎？我們很多時候信心軟弱，忘了這一點。當我們困苦的時候，我們忘了神正與我們同在。當我們著急的時候，我們沒有意識到神就與我們同在，我們不需要那麼著急。我們憂慮的時候，其實不用憂慮，因為神同在。人自己做主的時候，一定憂慮；如果你想到是神做主，你還用憂慮嗎？

所以耶穌說：你們看天上的飛鳥，也不種也不收，天父養活它；地上的百合花，也不紡線也不織布，都穿戴得這麼美麗，何況你們呢？不要為明天憂慮，一天的難處一天當就夠了。這兩句話為什麼連著？前一句話，耶穌告訴我們，花兒鳥兒都有神做主，何況我們人，豈不更有神做主？所以第二句說，你們不要憂慮，凡事都有神做主，哈利路亞！

常常思想這句話，有神做主，我就什麼都不憂慮。這就叫信心。有時我們有負面的心情，全是因著信心的軟弱。實際你要是交給神，就什麼負面的心情都沒有了，永遠是平安、喜樂、感恩。哈利路亞！永遠是這樣。

所以人生最寶貴的東西，不是自己的能力，是對神的信心。在人面前，是比能力，有高有低。但是在神面前，不是看能力，是看誰信靠神。

《道德經》有一句話：為學日益，為道日損，損之又損，以致於無為。無為而無不為。這句話解釋來解釋去，很多人不明白。做學問，越做學問越多，越驕傲；但是求道，你會越求越覺得自己不足，覺得自己渺小；渺小再渺小，最後發現自己什麼都不能，無能為力了，這時候你就只能依靠道，依靠道就好了，就無所不為了。當一個人發現自己的渺小無助、可憐像乞丐一樣，徹底棄絕自己，憑信心躺在上帝懷裡時，上帝就全部負責了，就凡事都能了。

一條小船兒，不管你怎麼搖啊、推啊、晃啊，它很慢很慢，你很累很累。但是如果放在順風順水的位置，水流就把小船衝下去了，就是無為而無不為了。一個人把自己交在神手裡也是這樣。神就是這樣看我們。神不是看我們有多大本事，神看我們信不信靠他。

### **神不看知識看順服**

神不是看我們腦子裡有多少、懂多少，而是看我們順服多少。我們老是說，要多懂一點，多研究一些，要弄明白。其實，人對神，永遠不可能全明白。顯明的事屬於人，隱秘的事屬於神，這是聖經講的。人對神要永遠有敬畏之心。他是神，我們不是。

但是人有一個衝動，就是要像神一樣，知道一切。哲學家康德說，人內心有一個想知道一切的衝動，以致於我們面對神，也想把神弄個底朝天，將神大卸八塊，解剖研究，搞個一目了然。這就犯錯誤了。

在神眼裡，不看我們知道多少，而是看我們順服多少。你若說神哪，我知道的不多，但是我知道一句，我就照著一句去行。這就對了！神的話都是命令。命令這個東西，是要執行的啊，不是拿來研究的。在戰場上，指揮官說往右衝，士兵就往右衝，不能回過頭來問，為什麼？不能非要自己研究明白了再衝。如果這樣，有可能被 槍斃。

神的話是命令。我自己學哲學，是個喜歡研究的人，什麼事都研究，都問為什麼。我讀聖經的時候，也常常問為什麼。後來我發現，我不如我母親。她一天學沒上過，從來不問為什麼。聖經上怎麼說，她就信，特別單純。這就省了很多麻煩。我母親身上沒有毒素。我中了好多毒，就是分別善惡的知識果，我吃了一堆。我需要好好排毒，我母親容易得多。

信仰不只是在知識上的追求，更是在生命裡的順服。弟兄姊妹啊，你不要專門去找弄不懂的東西去弄，先去把那些懂的東西行出來。這是多麼簡單的道理啊！特別是一些年輕人，知識分子，就喜歡鑽研。搞科學研究是這樣，但對聖經不要這樣。讀懂一句，實行一句。暫時讀不懂的，先留著。到今天，聖經好多問題我也不懂。我以前講過，蛇用肚皮走路，是因上帝的咒詛。那麼它以前是怎麼走路的？誰知道？聖經有好多奧秘，我們不知道。上帝六天創造宇宙，一天是 24 小時還是億萬年？神學家爭來爭去也爭不清。上帝用亞當的肋骨造了夏娃，怎麼造的？你知道嗎？所以，請把隱秘留給神，我們去行那些神向我們顯明的事。比方說愛人如己，這個要去行，就是順服。許多神的話，神的事，就是順服，聽命勝於獻祭，更勝於知識。

### **神不看短處看長處**

人看人很容易看短處。神不是。神不看我們的短處，看我們的長處。你身上有十個缺點，神不看也不用，他用你的一個長處。我自己有體會。最近

20年，我們這一代人中，出了不少牧師傳道人。我們每個人身上都有軟弱，有問題。大家很熟悉，誰都知道誰的問題所在。但是，神真好！他用我們每個人某一方面的長處。缺點呢，他不用。哈利路亞！

我們人與人之間常常看缺點：這個人啊，怎麼毛病這麼大！神怎麼能用他呢？他脾氣可不好呢！他可會自吹自擂呢！他心胸很狹窄啊！這個人好功利啊！那個人好驕傲啊！其實，我們都是殘缺不全的人，都是殘疾人。但你有一個胳膊，神就用這一個胳膊。你有一條腿，神就用這一條腿。

神和人的眼光很不一樣。老師拿起一張白紙，用鋼筆在上麵點了一個黑點兒，問學生，你們看見什麼了？大部分學生說，看見了一個黑點兒。老師說，其實黑點兒只佔千分之一，其餘都是都是白紙，你們卻忽略了。我們看人可不也常常是這樣嗎？

每個人身上都有很多優點，但是我們就習慣於盯住那一根眼中的刺。所以耶穌講，不要看弟兄眼中有刺，卻不知道自己眼中有樑木。耶穌不讓人論斷人，這是絕對的。不是講錯誤或正確的論斷，乃是說根本就不要論斷，因為我們一論斷，出發點就錯了。

神真是寬宏大量，他善用我們的長處，避免我們的短處。有一個故事，是說一個小孩有一架破鋼琴，有幾個鍵音不准了。有一天一個鋼琴大師在他們家作客，小孩兒聽到他用那架破鋼琴彈出美妙的音樂，就吃驚地問：為什麼我彈出來音不准，可是你彈出來就這麼美？鋼琴師說：你彈琴的時候，我在旁邊聽著，就知道哪幾個鍵音不准。我剛才彈的這首曲子，恰恰是避開了那幾個音。

你知道神怎麼用我們嗎？就是這麼用的。他避開你的弱點，只用你的優點。我也知道自己有很多毛病。我常常感嘆說：神啊，像我這麼不配的人，你還用我！後來我發現，神用的不是我那些不配的地方，他用的是我可以被他用的地方。我發現神對其他人，包括有名的先知、重用的僕人也是這樣。

澳大利亞有一個叫 Nick 的人，沒有四肢。他有啥優勢啊？但是神用他，用這個殘疾人，來做榮耀的見證。他站在台上，告訴我們這些四肢健全的人，如何好好活著，如何活出一個健康的生命。他寫過一本書，叫《人生不設限》，也結了婚，生了子。真是神的祝福啊！一個殘疾人被神用來做了大事！在神面前，每個人都有很多短處，甚至看不起自己。但是你要記住，神看得起你！神要用你，只要你願意。弟兄姊妹，你願意被神用嗎？你不用跟神說：我不配啊！神說，我知道你不配，我不用你不配的很多方面，我只用你配我用的那一點點。神了解我們的一切。他避開你的弱點，用你的長處。關鍵是你願意順服。

在座的人當中，在德行、才能、智慧、技能各方面可能比我更好。關鍵是你願不願意奉獻自己讓神用？這個最要緊。我一信耶穌，在普林斯頓，一嚐到福音的甜頭，我就說：神啊，我的後半生什麼都不干，就事奉你，就對人的心靈說話，就傳福音，特別是對中國十三億同胞。這個心智跟神擺明了，交給神，神就用。我念神學院的時候，並不知道將來要幹什麼。後來是神的安排，先文字事工，再影音事工，最後找到你那個坑；一個蘿蔔一個坑，上帝都有計劃。

現在福音工場很缺人。你們每個人都是可用之才。問題是你要不要把自己交到神手裡。亞伯拉罕蒙召出去的時候，還不知道往哪裡去。首先要蒙召，然後再定位。你不能企求先定位，再蒙召。沒有這樣的。

不看短處看長處，就是不看你許多不如人的，乃是看你一點超過人的；看別人沒有而你有的那一點。每個人都有這麼一兩點。有的老人家，不能跑了，不能寫了，不能算了，不能上電腦了，好像什麼也不能了。但是他們會禱告啊！神就讓這些老人禱告。在新奧爾良，有一批老人，原是宋尚杰恩典院的學生，他們天天禱告。每天早上 5 點鐘起來禱告，8 點左右吃早餐，稍微休息一會，一起讀聖經，午飯後打個噸，下午接著禱告。我在他們的禱告名單上已經 20 多年了。這就是被神所用啊！

就說蒲媽媽，神用她怎麼用啊？用《彼岸》的見證啊！《舊金山傳奇》這一集感動了億萬人。願意為主做見證，把生命的燈點著發光，這也是為主所用！每個人都應反省自己，是不是被神使用了。

### **神不看罪污看悔改**

神看人不像人看人，人總是比較人的罪，說這個人罪大惡極，說那個人毛病少點。神不是這麼看。在罪的問題上，人人都是五十步笑百步。神只看一點：你要不要悔改。只要悔改，神就喜歡。哪怕你只有一點小毛病，但是不悔改，就沒得救。為什麼悔改很重要？因為悔改就是轉向神；沒有悔改，就是悖逆神。這是生命的方向性問題。不管什麼人，只要悔改了，神就看為可用之才，就可以被神用。

### **神不看擁有看奉獻**

神不看我們擁有多少，而是看我們奉獻多少。人看人，是看擁有多少。啊，這個人富有，這個人有地位，這個人有知識。但是神看的是，你奉獻了嗎？你的財富、地位、知識有沒有榮神益人？

大家的錢財有多的，有少的，但是不管多的、少的，關鍵是被神用了多少！耶穌看見一個寡婦，把她的幾個小錢扔到奉獻簍裡，就說：這人的奉獻比眾人都多，因為她把自己養生的錢都奉獻了。她擁有的很少，可是她奉獻的很多。

不只是金錢的奉獻，還有知識的奉獻，青春的奉獻，精力的奉獻，時間的奉獻，生命的奉獻。你有什麼，就奉獻什麼。感謝主，我奉獻的是我自己的人生。

每個人都奉獻某一方面。記住，神不看你有多少，神看你奉獻多少。用

這個眼光看，你有的越多，你的責任就越重。神說：我給誰的多，就向誰要的多；我給的少，要的也少；沒有給的，就不要。你們知道嗎？給了你，你就有責任。包括真理，你懂了真理，神就拿真理來衡量你。你懂的越多，你越要行出來。你行不出來，你的罪就大了。

弟兄姊妹們，我們向神求這求那，要注意，當神給你的時候，是帶著責任的。神給我的多，就向我要的多。他讓我理解聖經，讓我理解了，就要我去傳。傳起來很累的。去年一年 54 個週末，我有 36 個週末在飛機上。我就想，神哪，能不能讓我輕鬆點？神說，誰讓你明白了？你有這個責任！所以保羅說，他知道了若不傳，就有禍了！

### **神不看外貌看本相**

神看人的時候，不是看人在人面前那個道貌岸然的樣子，而是看人在神面前那個赤裸裸的真實本相。

打造公共形象，在商業上很重要，在藝術上、社交上，也很重要。專門有一個課程，有一本書叫《24 小時改變你的形象》。但是在神面前，這個不重要。在神面前沒有一個穿衣服的，都是赤裸敞開。在人面前我們要化妝，在神面前我們要把心掏給他。

所以，在世界上，在教會中，我們事奉的雖然是人，但是要像事奉神一樣。蒲媽媽那句話我永遠忘不了。一個菜葉掉在地上，她撿起來，衝的干乾淨淨，再放到鍋裡。她說，人看不見，神看的見！就這句話，好簡單。意思是說，我是為神作的。

### **聖經裡神所用的人**

聖經裡有一些不怎麼樣的人，卻是被神用的人。在我們看來是不怎麼樣的，但是神用他可用的一面。

有人搞了這麼一個東西，我念給大家聽：

“你真覺得神無法使用你嗎？請看：

**挪亞**是個酒鬼。**亞伯拉罕**太老，又說謊。**雅各**是個騙子，他騙了哥哥長子的名份。**以利亞**很醜。摩西口吃。**基甸**這個勇士，經常活在恐懼之中。**參孫**是一個留著長頭髮的好色之徒。**大衛**有外遇，還是個殺人犯。**以利亞**，有自殺傾向，跟神求死。所以新約說，先知**以利亞**是和我們一樣性情的人。**以賽亞**裸體講道。在今天是大逆不道啊。你們也知道**大衛**高興的時候，在大街上脫光衣服跳舞。**約拿**從神那裡逃跑。**彼得**三次不認主。**耶穌的門徒**在最關鍵的時候都睡著了，在耶穌被抓的時候都逃跑了。**撒馬利亞婦人**，多次離婚，與人同居。**該撒**，矮小的稅吏長。**保羅**這個人，身體軟弱，非常宗教化，脾氣暴躁。**提摩太**，有胃潰瘍（這個不知道怎麼查出來的啊！）。**拉撒路**是個死人。拉撒路不是死了四天嗎？一個死人，神都用他，叫他活過來，見證神的榮耀。你即使是個死人也沒關係。只要你順服，他呼喊你出來，你就出來。”

### **關鍵是順服**

我們都是不配的人。什麼人被神所用？就是順服的人，願意把自己交給神的人。不是按著自己的判斷，乃是按著順服的心。不是說什麼自己不配，乃是配不配都交給神，由神來看，由神來管，由神來用，這就好了。

神對每個人都有一個計劃。每個人都是可用之才。神叫人各盡其才，各盡其用。即使是廢物，也可以被神廢物利用。

很多人不順服，有各種原因：世界的纏累和誘惑，信心的軟弱，生活的失敗，事奉的挫折，好多事情，都可能產生不順服。這都是因為眼睛沒有盯著神。眼睛盯著神就好了，那些挫折，那些失敗，那些不配，都是以人的眼

光來看。但是神不是那麼看的。神看你跟人看你不一樣。比方說，人都說，你被神擊打了，不然你為什麼生病啊？為什麼沒有工作啊？為什麼家庭婚姻有問題啊？神不喜悅你了！你千萬別信這一套。即使全世界的人都說神不要你了，你仍要相信，我的神愛我！我是寶貴的、有價值的！

### **最後跟大家講三句話：**

#### **第一句話：神的愛永遠不離開你**

大山可以挪開，小山可以遷移，神的愛永遠不離開你。即使你感覺不到神的愛，你覺得神在管教你，彷彿神已經遺棄了你，其實沒有。那一定是你的錯覺。當世人都指責你，當你自己都看不起自己，你仍要知道，神正愛著你！這是我信主 20 多年很深的體會，神從來不離棄我！

弟兄姊妹，永遠不要懷疑神對你的愛。這一點至關重要！魔鬼千方百計挑撥關係，要讓我們懷疑神的愛。我們要斥責魔鬼：撒旦退後去，我的神愛我，我的神永遠不丟棄我，他所愛的人，他會愛到底！

#### **第二句話：神的能力永遠不離開你**

我們有時候說：神啊，這個你能幫我嗎？神當然能幫你了；不能幫你，還是神嗎？

有一個人，兒子被鬼附了，就問耶穌：主啊，你若能，求你幫助我。耶穌馬上回他一句：你若能信，在信的人，凡事都能！當人說：神你能嗎？神沒說我能或不能，卻說人啊你信嗎？神把球拋給了人。今天也是一樣。我們永遠不要說：神啊你能嗎？我的處境這麼艱難，你能幫我嗎？你能帶我峰迴路轉、絕處逢生嗎？不能這麼問。神怎麼不能呢？在神眼裡，關鍵是：你信嗎？你如果說，神啊，我信。神就說，你的信救了你，你立刻就會得釋放。

那個小孩的父親很誠實，他說主啊我信，但我信不足，求主幫助。這時主憐憫他，只要你有一點信心，主就憐憫。耶穌說過，你的信心即使像一粒芥菜種子那麼小，他都願意幫助你。

所以永遠要相信神！哪怕你掉到深淵裡，哪怕魔鬼朝著你哈哈大笑，說你要死了！你要死了！你沒出路了！你仍要相信，神能救你。一點都不要懷疑。你一懷疑，魔鬼就笑。他就是要把你的信心奪走，讓你不信。

### **第三句話：神自己永遠不離開你**

人的感覺靠不住，不要跟著感覺走，要憑著信心走。有時候你感覺不到神的同在，你也要堅定的相信神與你同在。不少年輕人在網上問：為什麼我感覺不到神的存在呢？我說你感覺到了，你還用信嗎？信心是什麼？信心就是在沒有感覺的時候依然信，才叫信心啊！給你個蘋果拿著，你還用信心嗎？你吃就是了。給你錢拿著，你還需要信心嗎？你去花就是了。要啥有啥，就不需要信心了。信心是未見之事的實底，是所望之事的確據。就是沒有看見的東西才需要信心的。如果你什麼都看見了，你還要信心麼？你手裡拿著冰棍說你有冰棍，這不叫信心；你手裡沒有冰棍，卻說你一定會有冰棍，這才是信心。

我最後給大家講一個夢。我開著車上路，發現有人追殺我，我在恐懼中逃啊逃啊，突然前面出現了一群軍人，我心裡一陣盼望，啊有救了！結果軍人把我包圍起來，原來也是對付我的！我絕望了，就呼喚主耶穌，我在危難中，你在哪兒！這時，我突然想起，他是馬內利的神，他應該就在我身旁。奇妙的是，當我這麼一想，立刻就發現耶穌坐在車後座上，正笑瞇瞇看著我呢。我心裡一下子平安了，外面追兵沒了，堵軍也沒了。

夢中醒來，刻骨銘心：當你信的時候，他就在啦！你的信就是他的在！你的信心與神的同在好像就是同一件事！同一時刻，同步發生！

耶穌許多次治病時都會問，你信嗎？病人說，主啊我信，耶穌就說你的病好了。是不是同時發生啊？只要你一信，病立刻就好了。真的是這樣。你一相信神與你同在，神就與你同在。反過來說也是一樣，你不相信神與你同在，神就不與你同在（雖然與你同在，你卻不相信）。

我舉過空氣的例子。空氣就圍著你，但是如果你不相信，不呼吸，就被憋死。但是相信而呼吸，就有氣。實際上，神沒有離開過我們。中國古人講，頭上三尺有神明。其實不用三尺，他與你零距離同在！以馬內利！

弟兄姊妹們，喪失什麼也不要喪失信心。相信神的愛，相信神的能力，相信神就在你身邊，從來不離開你。堅持這個信心，你的人生就有力量、有盼望。

（摘自“遠方的心  
月”，[http://blog.sina.com.cn/s/blog\\_61d7004e0102e6wr.html](http://blog.sina.com.cn/s/blog_61d7004e0102e6wr.html)）

信心並沒有創造出任何東西，它不過是「認定」那已經存在的東西而已。

基督徒的生命根深之處，相信那看不見的世界。基督徒信心的對象，就是那看不見的實有世界。

神不一定要我們明白關於揀選、預定、以及神的主權這一類奧秘的事，對於這些真理，最好的處理方法就是舉起我們的眼目，以最恭敬的態度向神說：「神阿，是的，你知道。」這些事物都是屬於神無所不知的奧秘世界的，仔細研究下去，可能成為神學家，卻永無不會成為聖者。

——摘自陶恕的《渴慕神》

# 一生中最大的事

楊雲真

什麼是人一生中最大的事呢？那一定是一件重大的事情，可以使人的生命有巨大的改變的事情，可能是一個人生的轉折點。人一生中有可能發生許多次重大的事，但其中最大的一件，就是一生中最大的事了。對我來說，一生中最大的事就是認識了上帝。

1974年我們全家移民到阿根廷。在台灣的時候，父親是個藥劑師，我是個牙醫師，弟弟剛當兵回來，全家生活在一個無憂無慮的中上水準的家庭裡。另外，我們還是一個有着虔誠民間信仰背景的家庭。我們離開台灣之前，父親請了常拜的神與我們同行。在請的過程中，我的母親曾對父親說請一個神明就好了，他會專心地照顧保佑我們，如果請了許多位，那麼將來他們會你推我，我推你，誰都不願幫忙。但父親說還是多請好，也許這位幫不上忙，那位幫得了，就好像拜託人時，每個人的能力有限，每個人的權勢也有區分，而我們不知道每個神明的能力到底在哪裡，所以還是多帶幾尊比較放心。於是父親把所有的神明包在包包裡，掛在他的脖子上。經過香港的簽證、在日本的一日觀光之後，到達了布宜諾斯艾麗斯，一路上是那麼歡歡喜喜的。

當2月9日傍晚到達布宜諾斯艾麗斯時，我們所見到的跟所想像的華僑生活，卻是差了十萬八千里，我們感覺好像從天堂掉到地獄裡一樣。到達阿京的第二天我就病倒了，心中充滿了恐慌，自己就像個連根拔起的浮萍一樣，第一次領受到小說家所說的那種“沒根的人”的難受。大約一個星期後，阿京中華教會的創辦人周蘊文姐妹來到我們的家，並相約到教會，就在那個星期日，我們全家第一次進入基督教會。不知道聽的是哪一首歌，但音樂是以甜蜜的家庭來譜曲的，我的心中有一種又悲傷、又感動的溫暖湧出，我哭了。之後周姐妹一家人每週都來接我們去玫瑰公園玩，下午就去教會，但我們都是頑固的人，我們接受他們對我們的愛，卻不接受他們傳給我們的福音。74年正是蔣經國當行政院長的那一年，他把台灣的經濟來了個大調動，所以我

們在73年賣出去的房子，在74年二月交房子時已漲了一倍。到了阿京之後，我們本來想回去卻回不去了，因為我們帶去的錢回去等於折了一半，再加上阿國的貝隆總統於73年回到阿京執政，所有的房子只賣不租，因為貝隆是靠工人起家的，所以房東不敢再把房子租給人，在這種情況下我們只好買房子，使得我們更無法回台灣了。買了房子後我們只好找工作了，外國的牙醫師不被承認，而自己又不想作密醫，所以我就好像一個不學無術的人，只好去做車衣工人，一個月之後改學織毛衣（針織代工）。剛學習時機器也欺生，稍稍速度快一點，就全部掉下來，需要從頭來，心裡真是想哭，但我對面坐的是當地人，卻不能在她們面前哭，只有眼淚往肚子裡吞。這也使我体会到小說裡寫的“眼淚往肚子裡吞”的滋味，真是苦啊！

1974年7月貝隆死了，本來不穩定的披索就節節下滑了，美金與披索的匯率是1:12。當初我們從台灣帶去的匯票，當時就立刻換成披索定期存在銀行，6個月為期利率是22%，父親還想，幾年後我們可以成為億萬富翁了。但貝隆死了，披索貶值，定存的錢又拿不出來，那時父親簡直快瘋了，好容易拿到錢只有保值而已。不得已趕快買第二棟房子，作代工廠房，兩棟房子的貸款每月利率都是浮動的，大約26%，因此這個月的貸款付完之後，不知道下個月來的賬單會是多少，全家五口，每天早上八點到晚上十二點都在努力織衣，只有星期天休息，馬不停蹄的工作，每個月所得的就剛剛夠付兩個貸款及生活費而已。兩年之後，幸好貝隆政府垮台，最亂的時候美金對披索是1:500，政變過後政局穩定下來到1 :250，心想是時候把貸款一次付清的機會了，於是用了幾千美金就把兩棟房子的貸款一次付清（幸虧74年出國時規定每人能帶一千美金現金，這部分沒換成披索）總算鬆了一口氣，但每天還是8-24時的作息。

這兩年中我們偶爾會去教會，但都是周姐妹來叫我們去，我們才會去，他不叫我們去我們是不會主動去的，我們可以稱為“叫友”。76年來了一批親戚，教會中一位執事想把他的生意賣掉想去美國，就向我的親戚推銷他的

兩個生意，一個是洗衣店，一個超市股東，這位親戚來請教家父那一個可以買，家父對他說：“你親自到他的店蹲生意一個星期看看，我不能替你決定。”我這親戚不知對那執事說了什麼，以後我們去教會，這執事就不太理睬我們了，但我們並不太在乎，因自己不覺得有什麼對不起他的地方，過不久卻有人告訴我，他太太說我老處女心理變態，真是把我氣死了。心想這些基督徒說他們能上天堂，我們這些不信上帝的不能上天堂，如果他們能上天堂，我比他們更有資格上天堂，我不會為了自己的益處而去破壞別人的名譽，我不會像他台上說的跟台下作的不一樣，因為那幾年間教會沒有牧師，執事都要輪流站講台，如果他都能上天堂，我也不想進到這樣的天堂，因為這是不公平的神。從此以後，我們全家就再也不上教堂了，不管週姐妹如何的叫我們也不去了，但我們與周家還是好朋友。

78年我們的針織代工生意穩定了，我心想是我離開阿京的時候了，我應該去我所學的牙醫可以用的地方，若永遠留在阿京，就浪費了我六年的學習，也浪費我的青春，在那兒我也找不到對象，所以決定先去美國學點東西再回台灣，要不然怎麼去面對我的同學呢（面子問題）？所以就申請美國的大學及醫院看有沒有機會，發出許多信函後，就天天求問菩薩我會不會離開阿根廷。你們知道卜卦這東西是憑運氣的，因此我若求到好卦的時候，我就心情愉快的作工，過了一段時間還沒有消息，我又再卜卦，這時可能出現不好的卦，當求得不好的卦時，我第二天一定要再蔔一次直到卜到好卦為止。就這半年左右，心情隨著卦而起起伏伏，半年之後有一天晚上，想起週姐妹常常在講台上說，基督教的神才是真神，我們所拜的都是泥菩薩過河自身難保。以前我就是定意左耳進右耳出，所以雖然去教會也沒得著什麼，只記得他們的神才是真神，我們的神是假神。就在這個晚上，我丟了一句話給上帝，我說：“如果你是真神，帶我離開阿根廷我就信你。”沒有跪下，沒有尊敬的心，我就去睡了。一睡著我就聽到客西馬尼，客西馬尼，而且有回音的聲音，我就醒了。醒了之後，我立刻把所聽到的“客西馬尼”四個字寫在紙上，夢裡沒有看到任何東西，只有感覺那聲音好像中國名山古廟都有的那種大鐘，

要用木頭撞的那種聲音且有回音的。當時不明白，第二天我想，我是求過告上帝的，他若要幫我就幫，不幫就不幫，為什麼說“客西馬尼”呢？“客西馬尼”又是什麼意思呢？我想聖經應有答案，而我又不想看整本聖經，再看看這四個字有點像人名或地名，我就找我的一本聖經。這本聖經的由來也很奇妙，我在台灣的時候，我祖父把一棟房子租給外國宣教士作教堂，堂妹因就住在隔壁，所以就去聽道，教會贈送聖經，是基甸會出版的，中英文對照的，堂妹知道我很想出國，就為我要了一本，我看了一下，因是“King James”的古英文，我的英文本來就不是很好，就更看不懂了，所以只是把它放在書架上。反而在大學時曾接觸摩門教，就差一點受洗，只因父母反對而作罷，反對的原因是信基督教，就不能隨便嫁人，一定要嫁基督徒，機會就少了，所以沒受洗。感謝主，要不然要脫離就不容易了。出國時整理要帶來的書籍時，這兩本經書我就考慮要帶那一本，按情理應該是摩門經才是，但卻莫名其妙的把這本聖經帶到阿根廷，但神知道我有一天用得上它。第二天，我偷懶只看聖經中有線的部分，就是人名或地名的部分，很快我就找到了“客西馬尼”四個字（太 26:30-45），看到耶穌在上十字架前一晚，在客西馬尼園的禱告，他三次禱告都是“求你撤去這杯，但不按我的旨意行，只按你的旨意行”。對我來說留在阿根廷就是我的苦杯，如果耶穌的禱告成了我的禱告，那麼耶穌照樣上十字架，可見神沒聽他的禱告，那我的禱告他也不會聽，我還是要留在阿根廷。顯然這不是我要的，所以我心裡對上帝說，你不僅不幫我，還給我沒盼望的回答，還是菩薩好，至少還有一點希望。這樣，我又就把上帝放在一邊了，繼續求我的菩薩。又過了半年，北美的學校6月以前你若沒有 I-20，你就別想去美國了。南加州大學有牙科是專為外國牙醫設的，學費一年要兩萬，生活費一萬，沒有獎學金，不准打工，要兩年畢業（順利的話）。我的父母帶我們出去時只帶了三萬五美金，買了兩棟房子，你可想而知他們還有錢可以給我嗎？我也知趣不向他們提，以免自討沒趣。醫院方面說我沒美國居留不可以用我，就這樣在六月底的某一天，我知道自己真的走不成了，我痛哭了一場。哭的中間我忽然想起“客西馬尼”的

啟示，才意識到，基督教的上帝才是真神，他在半年前就把今日的結局說出來了。就在那一刻，我接受上帝成為我生命的主。除了美國，我還有一條路啊！回台灣，但我是個宿命論者，如果上帝命定我要留在阿根廷，而我硬要回台灣，我不知道結果會怎樣，也許我可以賺到很多錢，但我一定沒法信上帝，因為在台灣那個環境是很難信上帝的，除非神用更大的苦難非要把我找回，所以我就順命的留在阿根廷了。本來在這五年裡我的心境非常差，常常會為一點小事而大發雷霆。阿根廷人是很友善的，但我看了他們就討厭，他們的建築物我也討厭，兩邊的樹木成蔭，沒有一樣順眼的。但當我順服神的命定之後，我的心情平靜下來，再看這些阿根廷人才發現他們很可愛，小巴黎的建築也很美，街旁的樹蔭也很美（本來我就不喜歡大太陽的）。所有的事情環境沒改變，但心境改變了就一切都改變了。（待续）

神如此的偉大而奇妙，又是如此的全然可愛，他不用加上任何別的東西，只有他自己，就能滿足我們一切的需要。

他籍著大自然把自己的一部分顯示出來，又籍著道成肉身把自己更完全地彰顯出來；如今他正等候著要向謙卑和清心的人來一個奪取心魂的完全顯現。

——摘自陶恕的《渴慕神》

絕望中的希望  
重罪中的救贖  
悲慘中的祝福

## 新《悲慘世界》電影觀後感

雙雙



十八世紀法國革命年代，一位備受愛戴與尊敬的市長用盡全身心的力量去幫助陷在貧窮和困境中的人民。除了想辦法提高市民的生存環境，他甚至願意用自己的身體撐起一輛載了貨的沉重馬車去救被壓在馬車下的老人。這位市長對民眾的關懷是有目共睹的。但是，誰又會猜想到，這樣一位充滿愛與人性的領袖曾經蹲過十九年的監獄，有過一段不堪回首的歷史呢？

他的名字叫冉阿讓。十多年前，窮困潦倒的他為了讓在重病中的外甥能夠填飽肚子，偷了幾塊麵包，因此被打入牢房，一蹲就是十九年。終於刑期滿了，被

釋放出來後，他卻還是一直被警官沙威追捕。剛出獄的他，因為當時法律體

制的不公正和在監獄裡所受的欺辱，他對世界和人都充滿了極深的仇恨。他隱姓埋名地活著。可令人意想不到的，數些年過去後，他通過自己的努力，當上了市長，**為民效力，任勞任怨，把人民的利益看得比自己的生命還要重。**

一個偉大的市長和一個苦毒的囚犯，這似乎是兩個完全沒有關聯的人生。在冉阿讓被釋放直至他成為市長這期間，到底發生了什麼事，是什麼或是誰讓他的生命有了三百六十度的轉變？

法國著名作家維克多·雨果筆下的《**悲慘世界**》，**不僅勾勒出了一個動盪時代國家與人民在嚮往自由和民主道路上的掙扎，也刻畫出了一個個性格鮮明立體，讓人印象深刻的人物和他們曲折不凡的人生旅途。**

《**悲慘世界**》是我在好多年前讀的第一本兒童簡易版的外國名著。精彩的故事情節和人物遭遇給我留下了深刻的印象。但是隨著時間一天一天地過去，漸漸的我卻只記得《**悲慘世界**》好悲慘。

直到幾年前，我看了一部由小說改編的同名電影，勾起了我的回憶。

**在電影的開頭，剛剛被釋放的冉阿讓因為曾經身為囚徒而被社會排斥，他到處行走，想找到容身之處。在一個漆黑寒冷的夜晚，無處寄宿的他像一條可憐的野狗般徘徊在清冷空蕩的街道上。就在這時，一個主教發現了他並對他起了憐心，於是決定把他帶回家寄宿。當夜深人靜的時候，冉阿讓偷走了主教家昂貴的銀器，消失在漆黑的夜裡……**

第二天早晨，他卻被夜晚巡邏的警察捉了回來。警察轉告主教說冉阿讓聲稱銀器是主教親手送給他的。就在冉阿讓認為自己的謊言快被拆穿的時候，另他詫異的是，主教盡然承認銀器的確是他送給冉阿讓的禮物，他當時走得太急，忘了把他送給他的一個銀燭台也一起拿走。接著，他鄭重其事地對冉阿讓說：“永遠不要忘記你對我許下的承諾，要拿這些銀器幫助自己成為一個正值的人。冉阿讓，我的弟兄，你不再屬於邪惡，卻要屬於良善。我用這

些銀器換來的，是一個人的靈魂。它不再屬於罪和黑暗，因為我已把它交給了上帝！”

看到這裡，我已經哭得稀里嘩啦的。雖然當時我還沒有認識主和他在十字架上的救贖，但是在主教這幾句簡短的話語中，卻有一種無名的力量震撼著我的內心。

最近我和朋友一起到電影院看了最新上映的電影《悲慘世界》。這一次，我是以一個基督徒的視角來感官這個我熟悉的故事。我驚喜地發現對耶穌基督的了解竟讓我對雨果所傳達的信息有了更近一層的理解。

第三次接觸，《悲慘世界》仍舊悲慘。但是如果說人物悲慘的命運是一層灰色濃霧的話，這次我注意到的，卻是那一束束刺透濃霧的光芒。這光芒沒有太過華麗的名字，僅僅是愛，是父母對子女的愛，是朋友之間的愛，是男女之間的愛，是人民對國家的熱愛，是人與人之間的關愛，也是上帝對人類的慈愛。這些不同的愛貫穿在故事悲慘的情節中，給人物帶來了希望與祝福。

冉阿讓在當市長的期間，幫助了因為貧窮而被迫淪為妓女以及重病纏身的芳汀。他帶她到醫院治病而且給她安排住所。他得知芳汀有一個年幼的女兒，名叫珂賽特。芳汀因為沒有足夠的經濟能力而讓女兒暫寄在別人家，並且定時寄給女兒一些錢。誰知道，壞心腸的酒店老闆和老闆娘把芳汀寄來的錢佔為己有，珂賽特也成了他們的奴隸。

芳汀病逝後，冉阿讓四處打聽，終於找到了珂賽特，並把她當作自己的親生女兒一般撫養。珂賽特在充滿愛的環境中漸漸長大成熟。她與打革命前鋒的熱血青年馬呂斯相愛。在一次血腥的正面交鋒之後，冉阿讓為了女兒的幸福，冒著生命危險救出昏迷不醒的馬呂斯。在這之前，他遇見了被革命戰士捕獲的沙威。他本可以一槍結束這麼多年來一直伴隨他左右的恐懼與擔憂，但是他卻做出了當初主教的選擇：饒恕。

沙威心裡因充滿內疚與悔恨，最後投河自盡。沙威這個人物很有趣，他的個性似乎不像冉阿讓那樣有黑白變化。自始至終，他一直是一個謹守律法的警官。這本應該是一件好事，但是他對冉阿讓以法律的名義而施加的迫害卻讓讀者看到他人性中最陰暗的一面。他使我想起《聖經》中的法利賽人。他們遵守律法，卻不懂上帝真正的心意。他們偏靠真理，卻忽略了愛與恩典。《悲慘世界》體現了《聖經》中一個很重要的教導，那就是，上帝不會喜悅只懂得盲目遵守律法的人，他卻喜悅肯認罪悔改，以愛與正直為生命基準的人。“你們這假冒為善的文士和法利賽人有禍了。因為你們將薄荷，茴香，芹菜，獻上十分之一。那律法上更重的事，就是公義，憐憫，信實，反倒不行了。這更重的是你們當行的；那也是不可不行的。你們這瞎眼領路的，蠅蟲你們就濾出來，駱駝你們倒吞下去。”（馬太福音 23 章 23-24 節）。

**仔細想想，《悲慘世界》中許多愛的關係的源泉都來自上帝：上帝愛冉阿讓**，他的愛與寬容扭轉了一個人悲慘的命運，也使一個本來心裡充滿仇恨的人學會去愛別人。他愛芳汀，因此撫養她的女兒珂賽特。珂賽特因著冉阿讓從上帝那兒獲得的愛，最終和馬呂斯一起，成就了他們一生的幸福。這一點充分體現了《聖經》中所說的，“親愛的弟兄阿，我們應當彼此相愛。因為愛是從神來的。凡有愛心的，都是由神而生，並且認識神。沒有愛心的，就不認識神。因為神就是愛。”（約翰一書 4 章 7-8 節）。

雖然我們的生活不能稱為悲慘，但從某種角度看來，我們每一個人也許都活在一個“悲慘”的世界當中。這個世界是被罪惡捆綁的世界，只有通過耶穌的愛與救贖才能掙脫罪的捆綁。

十八世紀的法國需要一場革命才能讓一個國家和它的人民獲得自由，二十一世紀的人們是否需要一場屬靈的革命來爭取更深程度的自由呢？

# 滿恩堂圖書點滴分享

周光發

滿恩堂圖書室共收藏屬靈書籍 300 多冊，是神家共同的精神財富。每本書的作者，在寫作這些著作時都滿有基督的恩典，我們總能從中得到來自上帝的光照，獲得靈裡進深必需的滋養。

在過去的一段時間，黃永昌弟兄、程基光弟兄、關輝明弟兄、劉崇基及宣愛軍弟兄都在主日聚會的時間，就教會圖書有過很好的分享。我僅就自己所涉獵的部分書籍，和弟兄姊妹及慕道的朋友們再多分享一點。

給我印象深刻的屬靈偉人的傳記有：宋尚節自傳《我的見證》(040)，《宋尚節傳》(114)，《中國的"以巴弗"——吳維傳》(263)，《摯愛中華——戴德生傳記》(電子版)，《艾得禮傳》(207)。

基督徒過得勝生活主題的書籍有：《正常的基督徒生活》(312)，倪柝聲著，台灣福音書房，以及幾本書名包含“得勝”二字的著作，如《基督徒勝利的工作》(065)，不一一列舉。

宣教史的書籍有 5 冊：《披荊斬棘》(1-5, 103-107) 禰嘉路得著，蔣黃心湄譯，中國信徒佈道會。

禱告叢書(004-011)，其中新書有 3 冊：《如何為你的丈夫禱告》《如何為你的妻子禱告》：《如何為你的孩子禱告》 史多美·奧瑪森著，俞一菱譯，以琳書房。

為了節省大家的時間，我建議先讀那些題目小而具體，內容卻豐富的書籍，再看那些以“XX 神學”冠名的泛論性的大著。有一本中世紀的流行著作《效法基督》(130)，雖古老，卻仍然看不出作者與我們相隔久遠。而一本當代人著的《福音神學》(012)，卻從中能讀到很多顯而易見的陳腐而不真實的舉例。另外，勤用教會網站上的圖書目錄查新，就知道有什麼新書上架了。

# 真實的奇蹟

李錦榮

二零零一年四月三十日，那時我四十七歲，女兒才三歲半，我突然得了嚴重的中風，在醫院裡有兩次顯示十分危急，內出血沒有停止，我可能會成為一個植物人，甚至死亡。中風是一種會導致半身不遂，或者死亡的嚴重的突發性疾病。那天早晨七點鐘左右，我突然就講不出話來了，那時手腳行動正常，我就和太太到藥房諮詢，他們要我立刻去醫院。上午十點鐘左右，我和太太到達醫院，可是等到晚上八點多鐘才輪到我看醫生，醫院給我安排了病床，結果我一躺下就昏迷了三天，沒有醒過來。這段時間，有些兄弟姐妹到我家裡為我祈禱，更有牧師和傳道以及兄弟姐妹到醫院為我祈禱。

感謝神，我沒有因為中風而半身不遂，更沒有失去生命，大約半個月我就可以從病床上下來了，還可以行走了，沒有中風的感覺，連醫院裡的醫務人員都很驚奇。但是，我卻還是不能講話，好像一個啞巴。在醫院裡住了一個多月後出院回家了，繼續做物理治療，幾個月之後，我被安排到滿地可物理治療中心繼續做治療，在那裡有運動，寫字，煮飯等，還要練習說話（英語），直到二零零二年五月，醫院裡的社工幫我介紹了一份工作為止。那時我還不能正常寫字，但是三個月左右就基本正常了。我知道，是主耶穌拯救了我，幫助了我。同年十二月尾，我和太太一起受洗成為基督徒。大概三四年以後，我也可以正常講廣東話了。感謝神，醫院裡的社工幫我介紹的是一份環保廠裡每週做四十個小時的全職工作，至今我在這裡工作已經有十年多了。

我中風之後，政府交通部門收回了我的駕駛執照。為了能重新拿回駕照，二零零四年二月我參加最後一次路考（第三次），醫院裡的工作人員告訴我，如果這次還不能通過考試，以後我就永遠不可以開車了。兄弟姐妹仍然為我禱告神，結果我終於成功通過考試，重新拿回了駕照。

感恩的事情還有很多，我願意以後繼續和大家分享見證。

# 我的見證

陳岑燕萍

我在非洲 Madagascar（馬達加斯加）出生。從小就在天主教會的法文學校讀書，那時我便知道有神的存在。十歲那年，我在那裡的天主教會受洗，但是我不太明白神所做的事，也不明白神給世人的救恩。

我 36 歲時，丈夫因患腦瘤而離開我去了天家，留下我和三個女兒。從那時起，當我有困難的時候，就感受到有神和我同在，他一直帶領著我，去面對和克服一切困難，可惜那時我一直不知道該怎樣去親近神。

直到我參加了福樂團，在教會的團契裡面，我真正感受到了神在我心裡，他找到我，並將我帶到宣道會滿恩堂，我相信這都是神的安排。通過崇拜、查經，我逐漸明白了這個信仰的意義，明白了神的大能和聖潔。

後來我又去甘牧師家裡參加慕道班學習，又明白到神愛世人，甘願為我們這些罪人而死，被釘在十字架上。我非常感動，所以我決意完全接受主耶穌基督做我生命的救主。

我相信耶穌，因為它是我的救主，他會永遠保守帶領著我們，叫一切信他的，不至滅亡，反得永生。

祝各位兄弟姐妹，在主耶穌基督裡，有平安！有喜樂！

為什麼有的人用一種方法「尋找神」，而其他的人又不如此呢？為什麼神向有些人顯現，而讓其他多數的人，停留在不完全的基督徒生活經驗中糊塗摸索呢？無疑的，神向所有的人所定的旨意是一樣的。在神的家中，他沒有特別寵愛的人。過去他曾經為自己兒女們所做的，他現在也要為一切的兒子做。所不同的，不在於神，乃在於我們。

——摘自陶恕的《渴慕神》

# 祂是嚴厲的，更是慈愛的主

李桂貞

只剩下兩天的時間練習開車就要路考了，我的心情雖說不上緊張，卻還是有點擔心能否通過。這次是我第二次路考，很想通過。儘管我還有最後一次機會。想到我的先生每週六要陪我去離我家很遠的地方練習開車。心裡總覺得虧欠他很多。每週六都是從早上九點練習到下午三四點鐘才到家，很累。比我上班還累。

其中的一天照常和我先生一起練習開車。另一天是跟著教練練了兩小時，這兩天的練習，犯了兩個從來沒遇見的錯，畢竟我是新手沒經驗，能發生這樣的錯誤應該是好事，這樣可以幫助我獲得經驗有利於路考試時注意。

就這樣僅有的兩天開車練習結束了。晚上我來到上帝的面前禱告並許願，上帝回應：羅馬書 11:33-36 “深哉，神豐富的智慧和知識。他的判斷，何其難測，他的踪跡，何其難尋，誰知道主的心？誰作過他的謀士呢？誰是先給了他，使他後來償還呢？因為萬有都是本於他，倚靠他，歸於他。願榮耀歸給他，直到永遠。阿門。” 這是一段讚美詩，讚美神的智慧和偉大。我讀著上帝的話語，讓我靈裡感到很開心，因為從話語中知道我即將到來的路考一定是成功的。高興之餘卻忘記將祂的話語寫在日記裡，倒床就睡了。

路考的這天到了，我一大早就起來將昨晚上帝賜我的話語補抄在我的日記裡，因為昨天實在太累了，但沒想到的是剛抄完，聖靈卻感動我讓我看到另外的話語。《羅馬書》11:17-24：“若有幾根枝子被折下來，你這野橄欖得接在其中，一同得著橄欖根的肥汁。你就不可向舊枝子誇口，若是誇口，當知道不是你托著根，乃是根托著你。你若說，那枝子被折下來，是特為叫我接上。不錯。他們因為不信，所以被折下來。你因為信，所以立得住。你不可自高，反要懼怕。神既不愛惜原來的枝子，也必不愛惜你。可見神的恩

慈，和嚴厲。向那跌倒的人，是嚴厲的。向你是有恩慈的，只要你長久在他的恩慈裡。不然，你也要被砍下來。而且他們若不是長久不信，仍要被接上。因為神能夠把他們從新接上。你是從那天生的野橄欖上砍下來的，尚且逆著性得接在好橄欖上，何況這本樹的枝子，要接在本樹上呢。”

我也把它抄在日記裡。並看了祂說的是什麼，但沒仔細思考祂為什麼今早給我說這些話，也沒全部記在心裡，只記得“向那跌倒的人，是嚴厲的。向你是有恩慈的，只要你長久在他的恩慈裡。不然，你也要被砍下來。”

二十八天前，那是我第一次路考的失敗，開始我還有點接受不了，覺得很奇怪並對我家人說：我怎麼會沒考取？我的開車水平還不錯啊。所以就抱怨那條路上的太陽突然出現。為什麼其它地方不出現，偏偏就在那條出現。那強烈的太陽讓我一時招架不了，因為刺得我眼睛看得眼花繚亂，使我即刻心慌意亂，而那時考官正指示我開向一紅綠燈路口要我左轉呢，心情的緊張而使我看到綠燈就想左轉。我這急性子很快就將方向盤往左邊轉動了一點，儘管只移動一點點，但因為沒有註意對方還有直行車這在開呢，非常危險。就在這一剎那間考官很快將我的方向盤移回原位。就這一點考官就將“不合格”送給了我，並說我沒有做到禮讓，沒有註意安全。儘管我抱怨那太陽的出現，但我還是心知肚明那是來自上帝的管教，因為那考點我還真沒搞懂。

抱怨歸抱怨，我很快就轉為感恩了，感謝讚美全能的主，沒讓我通過是對的，回想一下以往的練習中沒太注意這個考點。失敗之後的多次練習中，還真發現不少問題，在這個考點確實是我有很多不懂的。只注意開車的技術，缺乏安全意識，存在著很大的安全隱患，如果那次路考即使通過了對我這急性子今後的開車是一個極大的生命危險。

言歸正傳。這第二次的路考的早上，天氣是那樣的美麗，陰天，沒太陽，沒下雨，更沒下雪，也沒風，也不冷，令我非常滿意。我太高興了。想想上

帝昨晚上賜給我的話，加上看到今天的天氣是如此恰到好處，正是我想要的。心里美滋滋的，心想上帝對我真好，知道我的需要，今天果真是我成功的日子，因為從天氣就可知道上帝與我同在，祂的話是句句不落空的，我一定會通過。想到這些心中就開始驕傲起來。開始得意忘形，目無一切了。

我的教練有個特點，就是喜歡讓考生在考前再練習一小時，以便鞏固所學的知識或發現新問題。而這天就在這一小時的練習中，我卻總是想到昨天晚上得到上帝的話語而驕傲自滿，但卻忘記今天早上上帝賜給我的另一些話。

我從我家開往考場，一路上心中洋洋得意，變得越來越驕傲，驕做到一個地步：在考場上開車，所有的不該犯的大錯誤今天全部滴水不漏暴露無餘，以至於使我的信心急速跌入萬丈低谷。都不想路考了。

我竟然不知道在停牌前停下來。拐彎時不知道降速。行車途中不知道注意斑馬線上是否有行人在過馬路。在對方沒有停牌時也不知道做兩次的查看有否車輛與行人。開在對方的車道上，因為把雙行道當單行道來開。見圓形綠燈時就想即刻左轉，因為見有兩輛車在對面左轉車道上，前面那輛打了左轉燈，就認為後面那輛也一定是左轉，卻沒考慮萬一那後面那輛車突然轉道改為直行的危險。在等候當中總是想隨時轉道，為的是搶時間。進入主道左轉前竟然不知道查看兩次右邊和左邊的來車，而且在我左轉時正好左邊急速來了一輛車，要不是教練急剎車，後果不堪設想。見一大公交車正在轉彎，公交車車身又大又長，需要佔據很多的地方來完成轉彎的一個過程。我竟然不知道馬上剎車，還繼續朝前開，以至於教練又是一次急速剎車。不然又出大事了。轉彎時也不知道查看盲點和是否有行人。在一條雙行道上兩邊都有車停在道路上，竟然與對面正在急速開來的車搶道，一點都不知道禮讓。一路上的犯錯導致我的教練從始至終不停地重踩剎車，那剎車的“嘎查”聲和不滿的“咋搞的”發問聲很有節奏地交替在一起，形成一首生命危險曲，令

人聽了可怕，發顫，恐懼，與世界末日，大災難沒什麼兩樣。會開車的人一定都明白這人一定既是個“車忙”更是個“車盲”。那時的心情不言而口，非常沮喪。教練也非常地嚴厲的問我：“你今天怎麼回事？，怎麼開成這樣子？”我口“對不起，今天我犯糊塗了。”他口：“你不是犯糊塗，你是沒有一點安全意識。你著什麼急？有必要那麼急嗎？你這急性子一定要改，心態要穩定。……”我被口得啞口無語，口完後教練又不得不繼續地鼓勵我，因為我還沒考呢。就這樣我們滿臉愁雲地去辦事處了。

我們辦理了手續，完後在那靜候考官的到來。就在這靜候期間，我冷靜地思考著今天這考前的一小時所發生的事，覺得很奇怪，我怎麼會開車開到這種地步，與不會開車的人有什麼區別。這到底是怎麼回事，為什麼我會做出這麼多錯事，其實我明知道是我心中的驕傲所致，但我又不知道該怎麼辦，甚至感覺到今天一定過不了。想想如果今天過不了，還有最後一次機會，那一次將在二十八天以後才可以考，那時壓力可就更大了。一來要面臨著的是雪天，二來萬一又沒考過，我就要重新回到駕校學習，接受新法，不但要負很高的學費，而且還要付出很多的時間來重新學習理論與開車技巧，更重要的是我不能自由的去教會敬拜神。我越想越可怕，不敢多想。這種接連不斷的犯錯是從來沒有的。而且今天又遇上兩位上次和我一同考試失敗的女士，今天她們又沒通過，這次她們已是第考三次了。她們表現得非常難過，垂頭喪氣。看到這一幕，我更加沒有信心了。好像已看到了我的結果一樣令我失望。

霎那間，聖靈進入了我的生命。我突然想起了今天早上上帝給我的话“向那跌倒的人，是嚴厲的。向你是有恩慈的，只要你長久在他的恩慈裡。不然，你也要被砍下來”。淚水擦亮了我的眼睛。我的心也開始感動了。我不得不承認今天因為驕傲使我跌倒，我來到主的面前，低頭禱告，向主做了

個深刻的真心的認罪悔改。承認自己有罪，承認自己是有一顆驕傲的心造成這敗壞的結果。請求□的幫助，請求□赦免我的罪，洗淨我的罪，幫助我拿掉我心中的驕傲，不要砍下我這根枝子，不要讓這驕傲在我心裡作祟。我願意順服天父的旨意，願意長久地住在上帝的慈愛里，無論今天路考試成功與否，我都願意接受，因為是我的罪所帶來的結果。願主幫助我改正所有的錯誤。不要再犯同樣的罪。我願愛主我的神，因為主住在我裡面，我要愛惜我自己的生命，也要愛惜別人的生命。要遵守交通規則，注意開車的安全，不要著急，不再把它當著遊戲車來開了。

禱告完畢，想想上帝的話覺得□是那樣的慈愛，只要我認罪並活在□的慈愛里，□就不會砍下我。所以我覺得我還有希望。我的心變得平安了。考官來了，我平靜地聽從她的指揮，一會兒就考完了。我覺得好奇怪，怎麼這麼快就考完了，一路上是如此的輕鬆，順利。儘管這次考的路徑都是陌生的，卻讓我覺卻是那樣的容易，所有的考點都是那麼輕而易舉地通過了。當考官對我□“祝賀你”我好像還處在夢中。直到她再次祝賀我後我才彷彿從夢中覺醒。

有趣的是：第一次路考我沒考過覺得很奇怪，因為我覺得我開車的水平還不錯。沒考過好像在做夢一般，並且□：“我怎麼會沒考過？”這不會是真的！而這第二次的路考我同樣覺得很奇怪，因為我覺得開車的水平太臭了。考過了也好想在做夢一般，並且□：“我怎麼會考過？”這是真的嗎？

當我拿到正式駕照從辦事處出來時，剛才那美麗灰色的天空在我考完後就不見了。代替它的是燦爛的陽光。一輪火紅的太陽高掛在天空喜迎我的到來，喜慶我的成功，太陽笑了我也笑了，此時我才知道我考過了是真的，不再是個夢。

感謝讚美主。□是嚴厲的主，更是一位慈愛的主。一次跌倒並不代表永遠的失敗，只要你真心的認罪悔改。必會帶來再次的得勝，因為□的話永遠是不會落空的。

## 每期一題，請您回答

信耶穌得救，這個「信」字，作何解釋？

讓我們大家一起來學習思考這個問題，並期望收到大家的回答及分享，我們也將會在下一期和大家分享相關的回應，同時將下一個問題提出和大家一起思考。

### 上期“每期一題，請您回答”

耶穌道成肉身，在世上成為人的樣式，他有沒有無所不能、無所不知、無所不在的神性？

答：基督在地上的時候是真神又是真人，他的神性就包含了一切無所不在、無所不能、無所不知，他的人性是約束在一個肉身中間，而他在作人的時候，因為順服父的差遣，順服父的權柄，甚至到那一個地步所講的言語受限制，所行的動作受限制，所作的一切受限制，所以耶穌說，我講父吩咐我講的，我作父吩咐我作的。耶穌基督只約束自己在這樣的限制裡面，這是虛己、自我約束、順從最高的模範。

在知識方面，他也願意受範圍的約束，所以耶穌在世界上的時候，他說：“只有父知道，子不知道。”他願意受約束。有人問：“耶穌會講英語嗎？”我告訴你，若是他求父，他要在知道中得到解放的話，耶穌基督什麼都可以作、什麼都可以知，但他主動願意約束自己。

( 摘自“唐崇榮信仰問題解答集錦”，<http://www.jonahome.net/files/tcrwtjd> )

## 信仰問答

# 基督教與科學能否相容？

**這個問題可以很肯定的回答：**基督教信仰與科學並沒有衝突，許多世界權威科學家是虔誠的基督徒。我們知道科學研究是限於這物質世界範圍裏，科學是根據觀察和實驗而有的學問；基督教信仰卻是根據一位超自然的神，創造宇宙萬物的主。神的創造既是滿了規律，科學就是有規律地研究這神所創造的自然事物和現象。在十九世紀時候，由於科學的發達，有人就擔心科學的進步對基督信仰是一致命打擊。這擔心實在是多餘的。科學的範圍既然祇是限於物質世界裏，對於神的認識，也至多是限於神所創造的一切。科學決不能對神的本身有任何確定的認識，更談不到能否定神的存在，「世人憑自己的智慧，既不認識神。」(林前一:21)英國近代動物學湯姆遜(J.A.Thomson)說：「小奧秘才去，大奧秘又來，宇宙的神奇，決非科學所能盡知」。反過來說，近數十年科學的發現，反而證實了聖經中許多章節，它們是過去被十九世紀科學家，哲學家格呂克(Dr. Nelson Glueck)說：「我們可以肯定的說，沒有一件考古學的發現是與聖經的記載有衝突的。」

(金新宇，摘自《青年信仰問題》)

現在的科學家，研究神所造的奇妙宇宙，卻失去了神；我們基督徒真正的危險，也是在領受神自己奇妙的話時卻失去神，我們幾乎忘記了神是一位有位格的神，忘記他是如同任何人那樣，可以與之建立親密關係的神。

——摘自陶恕的《渴慕神》

# MY LIFE JOURNEY AFTER TAIWAN

By Pastor Jane Yang

There have been a few significant events in my life which have had an enormous impact on my future. Definitely, among those important was “I encountered Jesus and accepted Him as my Saviour.” This became a turning point for me. From that time on I looked at life from a totally different perspective. Knowing God was a long and winding path but He was and is always by my side. Let me take this opportunity to share this journey with you.

## FROM COMFORT TO DISAPPOINTMENT

My brother and I were raised in an upper middle class family with a so called religious background of polytheism worshipping multi-gods and goddess. My father was a pharmacist and mother was a full time housewife. I was a dentist and my brother was in college but had to serve in military. He had just finished his military service when we were in the process of immigrating to Argentina.

Before leaving our home country, my parents discussed how many gods (statues) we had to bring along. Mother suggested that we should invite just one because he would be attentive and loyal to us. While father argued that more gods would give us more blessings and be more helpful when problem arose. Therefore the decision was made and we packed up all the statues and placed them in his hand luggage.

In February 1974, we started our immigrant journey. Our itinerary included a day stay in Hong Kong followed by another day of visit to Tokyo. Subsequently we took a very long haul flight to Buenos Aires. Upon our landing, we were shock to see that, in our opinion, it was a very primitive city. There was a huge discrepancy of what we expected and the reality we encountered. Our reaction was a total despair. We felt great anxiety concerning our future in this country. We

now understood and sympathized with other people deemed to be part of a “diaspora”.

Within about a week of our landing, a founding member of the Chinese Christian Church in Buenos Aires, Madame Chau Wan Man, paid us a visit. She invited us, the entire family to go to her church. So, on the following Sunday, we arrived at an Argentinean church door the first time. I remembered the beautiful hymn touch my heart and I reacted with tears of joy. It was a wonderful experience. From then on, it became routine that every Sunday, Madame Chau would come and drive us to the church, followed by a visit to the Rose Garden in the afternoon. Her hospitality and kindness were well received by us but our stubbornness kept the gospel out of our heart.

### **SETTLING IN ARGENTINA**

President Chang implemented a series of economic reform once he took power in the 1974, the year we immigrated to Argentina. These reforms caused real estate prices to soar. Our house was no exception to this. We sold the house in 1973 but the transaction was completed in February 1974. Within this brief period, the price of our house rose two times. It would be extremely difficult to own a property again If ever we wanted to move back to Taiwan,. Our savings lost almost half of their value due to these circumstances.

Meanwhile, Argentinean President Perron returned to power for about a year when we became immigrants. He was from the working class and his policies were mainly for the benefit of the lower and ordinary people. However, President Perron’s regime created an economic and social situation that forced most citizens to either purchase houses or faced great difficulty in renting a place. As immigrants, it would be even harder for us to find a proper flat to stay. Therefore, this led us to the only option - to acquire a house. At the same time we realized that there was no return of the home country from then on.

My dentistry profession was not being recognized in the new country. Without a doubt, this caused me to experience a new low point in life. Nonetheless; I had to survive and faced the challenge. I searched for any job, and ended up being a sewing machine operator. After one month on the sewing machine, I switched to being a knitter. My inexperience at operating a knitting machine often embarrassed me in front of my co-workers. I felt ridiculed and humiliated, and because of my ego, I was not able to cry out loud, but “had tears flow directly into the stomach “, (a Chinese expression for being in a state of extreme sorrow).

The passing of President Perron in 1974 caused political and economic turmoil in Argentina. Inflation rate was running very high. The peso was devalued from \$1.00US - 12 pesos to \$1.00US - 500 pesos. Bank was paying 22% interest on our savings. Father believed that he could become a millionaire in a few years time. However; his believe had no meaning in reality, because at maturity, he was not allowed to withdraw his savings. Also, the high cost of living made life difficult for all of the people. Due to this frustrating situation, father became sick and had to stop working. After a while, citizens were allowed to withdraw their money from the bank. We decided to use the remaining savings to purchase our second property. This was an industrial building for our knitting contractor business. With a mortgage rate of 26%, the monthly payment was a burden for the five of us. In order to keep up with the mortgage payments, we had to work day and night for six days a week. Sometimes, we would hire a couple of workers so as to lighten our work load. This hard work was our way of life for about four years.

Two years after the death of President Perron, in 1976, the political and economical situation in the country had improved and was stabilized. The peso had gained in value, with an exchange rate of \$1.00US - 250 pesos. We believed that it was time for us to live mortgage free; therefore, we paid off both the mortgage on the house and the factory building with our remaining savings. We still had some

savings left, and our living improved at that time. Nonetheless, hard work was still a way of life for us.

The first two years in Argentina, we would go to the church on an occasional basis. When Madame Chau called, we would respond by attending the Sunday Service; otherwise, we would stay home and relax. Therefore, we were termed “the on-call friends”.

### **NEGATIVE ATTITUDE TOWARDS THE CHURCH**

In 1976, we had a relative immigrated to Buenos Aires, Argentina. He started searching for work and at the same time, desired to purchase a business so as to become self employed. The church Deacon, Mr. Bin ran two businesses, a Laundromat and a supermarket (co-owned). He was planning to immigrate to the United States. So he approached our relative and persuaded him to acquire his two businesses. Our relative came to my father for advice. Father suggested that he should observe the Deacon’s businesses for about a week’s time. This would enable him to make a good evaluation of the investment, and determined a fair price. After that we did not hear any news about this matter. However, we felt some extraordinary things must have happened because Mr. Bin did not show his usual enthusiasm toward us. We had the feeling of being rejected in the church.

Shortly after, a friend from the church conveyed to me a comment made by the Deacon’s wife, Mrs. Bin. She supposedly said that “Jane had a psychological problem because she was an old virgin “. Without verifying the statement, my immediate reaction was extreme anger. I could not imagine a person taking such an important position in that church would make such a defamatory remark. Since this church did not have any leading Pastor, the duty of preaching the sermons rested on the Deacons. They took turn doing the job every week. We commented that If they could go to heaven after death, surely we also could get in as well. From that day on, we decided not to enter this church despite several entreaties from Madame

Chau. Nevertheless, her family and ours remained close after this incident.

## **I HAD A DREAM**

With a lot of hard work, in four years, our knitting contractor business became quite stable. Therefore, in the beginning of 1978, I felt that it was the right moment for me to go back to my original work, and pursued my dentistry career. I wanted to make good use of the six years of training in Dentistry College in Taiwan. Thus my plan was to go to wherever I could practice instead of staying in Buenos Aires and wasting my youth. I thought that I should first go to the United States, either to further the dentistry studies or to work in a hospital or dentist office. This would allow me to obtain some experience that could pave the way for my return to Taiwan to begin my dentistry profession. My first step was to send out applications for admission to US dentistry colleges. As I was taught previously, in order to have blessings from the gods and had the positive result, I prayed and practiced a type of traditional worship and ritual. This was done every day by throwing two pieces of small rectangular wood on the floor. The wood was crafted with good fortune writing on one side and negative symbols on the other. The result was always good for some days and negative for others. I had hope some days and despair at other times. My mood went up and down like a yo-yo. This state continues for about half a year, and I eventually gave up the practice altogether.

I was indecisive for another six months. Then one evening as I was just about to go to sleep, Madame Chau's words came to my mind. She always said that Jesus was the only real God while the others were idols and devils. I talked to this real God for the first time: "if you are real, please lead me out of Argentina and I will follow you". God responded that night to me in a dream. I heard a loud voice saying "GETHSEMANE"; it was echoed a few times loud and clear. Next morning, with this name still fresh in mind, I tried to understand its meaning. It might be a

name for a mountain, or a place in China, or who knew. I started getting frustrated and blamed God for not providing help but rather confusing my life further by telling me a meaningless word. After a while, I became more rational than emotional. If I was talking to this supposedly real “God “, He should respond and the information of His word should be available in the Bible.

### **MY BIBLE**

I started searching for the meaning from the only Bible I had at home. This Bible came to me with an interesting past. Many years ago, my grandfather leased one of his properties to a group of western missionaries, for the purpose of setting up a church. My cousin was living in the neighboring house and would attend the Sunday Service each week. She obtained a copy of the King James English-Chinese Bible for me. After a quick glance at it, I placed this Bible on the book shelf for many years. Also on the shelf was a Mormon bible which I received when I was attending University. There was a time when I almost became a Mormon follower. Strong opposition from my parents prevented me from being baptized. Their argument was that a Mormon could only marry from his or her own group. This practice would reduce the chance of getting married. Also, I learned from the other source that once a person became a Mormon, it would be extremely difficult for him or her to change religion at a future time. In 1974, while packing our luggage, for no particular reason, I chose the King James copy and left the Mormon bible behind. Now I realized that one day God wanted me to read His words from this Bible instead of the others.

**THE DREAM COULD NOT COME** will be scattered’. But after I have been raised, I will go before you to Galilee”. Peter answered and said to Him, “Even if all are made to stumble because of You, I will never be made to stumble.” Jesus said to him, “Assuredly, I say to you that this night, before the rooster crows, you

will deny Me three times.” Peter said to Him, “Even if I have to die with You, I will not deny You” And so said all the disciples. Then Jesus came will be scattered’. But after I have been raised, I will go before you to Galilee”. Peter answered and said to Him, “Even if all are made to stumble because of You, I will never be made to stumble.” Jesus said to him, “Assuredly, I say to you that this night, before the rooster crows, you will deny Me three times.” Peter said to Him, “Even if I have to die with You, I will not deny You” And so said all the disciples. Then Jesus came with them to a place called Gethsemane, and said to the disciples, “Sit here while I go and pray over there.” And He took with Him Peter and the two sons of Zebedee, and He began to be sorrowful and deeply distressed. Then He said to them, “My soul is exceedingly sorrowful, even to death. Stay here and watch with Me.” He went a little further and fell on His face, and prayed, saying, “O My Father, if it is possible, let this cup pass from Me; nevertheless, not as I will, but as You will.” Then He came to the disciples and found them asleep, and said to Peter, “What? Could you not watch with Me one hour?” “Watch and pray, lest you enter into temptation. The spirit indeed is willing, but the flesh is weak.” Again, a second time, He went away and prayed, saying, “O Father, if this cup cannot pass away from Me unless I drink it, You will be done.” And He came and found them asleep again, for their eyes were heavy. So He left them, went away again, and prayed the third time, saying the same words. Then He came to His disciples and said to them, “Are you still sleeping and resting? Behold, the hour is at hand, and the Son of Man is being betrayed into the hands of sinners.”

Now I wondered why this God had sent me a message when He did not even listen to the prayer from His only Son, Jesus. Why would He respond to my request? I interpreted this to mean that I would have to stay and live in Buenos Aires. Within a very short period of time, I started worshipping other gods and statues again since I only found despair from this so called “Real God”. I remained hopeful that these other gods would bless me one day. In June 1979, I started to understand that the chance of going to the United States were quite remote because

without any admission from a US university, I would not be able to apply for an I-20 visa.

The University of Southern California had a dentistry program which was specially set up for foreign students. They charged US\$20,000.00 for tuition fees and living expenses amounted to US\$10,000.00 per year. I had little savings. There were no scholarships. The US government did not permit foreign students and foreigners to work; therefore, working part time for a hospital or dental clinic was not an option. Father was not in the position to be able to support me since he had used up almost all his savings on the acquisition of the two properties. All the doors of going to the United States were closed. Now I realized that what the “Real God “had already foretold me half a year ago.

### **ACCEPTING JESUS AS MY SAVIOUR**

At that moment, I talked to Jesus and accepted Him as my one and only God. I opened up myself to Him as my master. However, I still had a strong desire to leave Buenos Aires. Since going to the US was no longer an option, returning to Taiwan would then be my only choice. Perhaps, I might become very wealthy there, but knowing God would be extremely difficult in Taiwan where many gods and idols were commonly worshipped.

I was a firm believer of fate. The message “GETHSEMANE “, my real God had sent convinced me that I would have to continue living in Argentina. From then on, my perceptions on my life changed dramatically. I viewed Argentines as warm and friendly, rather than ignorant and disgusting. Their architecture and horticulture, in my eyes, evolved from “messy” to orderly and impressive. My changed attitude was reflected in my new-found positive observations of my surroundings.

(To be continued)

\*I am always available for further discussion on this part of my biography.



他誠然擔當我們的憂患，背負我們的痛苦。我們卻以為他受責罰，被神擊打苦待了。哪知他為我們的過犯受害，為我們的罪孽壓傷。因他受的刑罰我們得平安。因他受的鞭傷我們得醫治。我們都如羊走迷，各人偏行己路。耶和華使我們眾人的罪孽都歸在他身上。

以賽亞書 55：4-6

滿恩堂每週聚會列表	
聚會類別	聚會時間
• 主日崇拜(國、粵)	週日 2:30 PM
• 主日崇拜(英語)	週日 2:30 PM
• 主日學(成人)	週日 12:45 PM
• 主日學(兒童)	週日 2:30 PM
• 主日學(英文)	週日 12:45 PM
• 小組查經〔廣東話〕	週二 10:00 AM
• 教會祈禱會	週二 8:00 PM
• 小組查經(普通話)	隔週四 7:30 PM
• 福樂團〔樂齡〕	週五 10:00 AM
• 頌恩團〔廣東話〕	週五 8:00 PM
• 路得姐妹查經〔普通話〕	週三 10:00 AM
• 利百加婦女團契	週六 2:00 PM
• 恩雨團〔普通話〕	週六 6:30 PM
• Josiah 少年團契〔英語〕	週五 7:30 PM
• TnT 真理騎兵團〔英語〕	週六 7:30 PM

出版： 滿地可南岸華人宣道會滿恩堂  
 SOUTH SHORE CHINESE ALLIANCE CHURCH  
 598 Bellevue N., Greenfield PK, QC J4V 1C8  
 電話： 514-833-1818 傳真： 450-678-6891  
 網址： <http://www.southshorecac.com>

教牧同工： 甘志聰牧師 (Email: [pastorgum@gmail.com](mailto:pastorgum@gmail.com))  
 楊雲真傳道 (Email: [Janeyang625@gmail.com](mailto:Janeyang625@gmail.com))

編輯同工： 張躍鋼 陳尚林 高平 蘇福忠